

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Redacteur: J. C. Maas

Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad

Kantoor: Consciëntiesteg 27 - 29

Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Oorlogshysterie Peking verhevigd

Bevolking voorbereid op ingrijpen in Vietnam

PEKING (RTK) — Na de „culturele revolutie“ die meer dan drie maanden de gemeenten in China heeft bezighouden en gepaard gaat met zuiveringen op grote schaal, is nu weer de kwestie-Vietnam op de voorgrond geplaatst. In fabrieken, werkplaatsen, kantoren, universiteitsgebouwen worden biljetten aangeplakt met de plechtige verzoeken van arbeiders en studenten, dat ze zich in de strijd in Vietnam zullen werpen wanneer daartoe een beroep op hen wordt gedaan. „Wij hopen schouder aan schouder met onze Vietnamese broeders te strijden tegen de Amerikaanse imperialisten“, zo valt te lezen.

Eilandsdienaren van Aruba krijgen vijf daagse werkweek

ORANJESTAD. — Het bestuurscollege van Aruba heeft besloten de werkdag van 1 oktober 1966 een daagse werkweek in te stellen voor ambtenaren en arbeiders in dienst van het eilandsgedebied. De werkdagen gaan werken van 7 tot 12 uur van 1 tot 4 uur. Wat de werkdag van 1 tot 4 uur. Wat de werkdag van 1 tot 4 uur. Wat de werkdag van 1 tot 4 uur.

Pasjesovereenkomst Berlijn toch gestrand

BERLIN (DPA) — Tegen de reeds verwachte verwachting in is het pasjesovereenkomst niet tot ondertekening gekomen. De pasjesovereenkomst gekomen. De pasjesovereenkomst gekomen. De pasjesovereenkomst gekomen.

Opnieuw Belgische autobus verongelukt

AARLEN (AFP) — Voor de tweede keer binnen vier dagen is een Belgische autobus met kinderen verongelukt. Het voertuig sloopte donderdag op een gladde weg in Aarlen, op een kwart tegen een weg. Het voertuig sloopte donderdag op een gladde weg in Aarlen, op een kwart tegen een weg.

Beslissing waterprijs 30 dagen uitgesteld

WILLEMSTAD — Bij Landsbesluit van 20 juli is de termijn waarop de waterprijs zal worden vastgesteld, uitgesteld tot 30 augustus. De beslissing moet nu uiterlijk op 28 augustus worden genomen.

pro-Vietcongleuzen opgericht. Naast de vele toespraken die de Chinese leiders de laatste tijd hebben gehouden en waarin ze Noord-Vietnam volle steun — hoe hoog de prijs ook zou zijn — toezegden is de anti-Amerikaanse propaganda tot zelfs in kinderblaadjes verhevigd.

Geen holle propaganda

Volgens buitenlandse waarnemers in Peking gaat de huidige gespannen sfeer daar met de dag meer lijken op de toestand zoals die was aan de vooravond van het Chinese ingrijpen in de Koreaanse oorlog, ruim vijftien jaar geleden. Ervaren China-kenners wijzen erop dat dit ingrijpen in precies dezelfde vorm „psychologisch“ werd voorbereid. Men meent dan ook, dat de jongste Chinese waarschuwingen en dreigementen aan het adres van Amerika niet te licht mogen worden opgevat en niet als holle propagandakreten mogen worden aangezien.

Leger in Nigeria ook aan muiten geslagen

Samenzwering tegen militair bewind

LAGOS (RTR) — Uit gewoonlijk betrouwbare bron is vernomen, dat eenheden van het Nigeriaanse leger aan het muiten zijn geslagen en zich meester hebben gemaakt van het vliegveld van Lagos. Volgens ooggetuigen wordt er rondom het vliegveld van Lagos nog gevochten. De stad zelf zou rustig zijn, maar de zetel van het militaire bewind zou zwaar bewaakt worden.

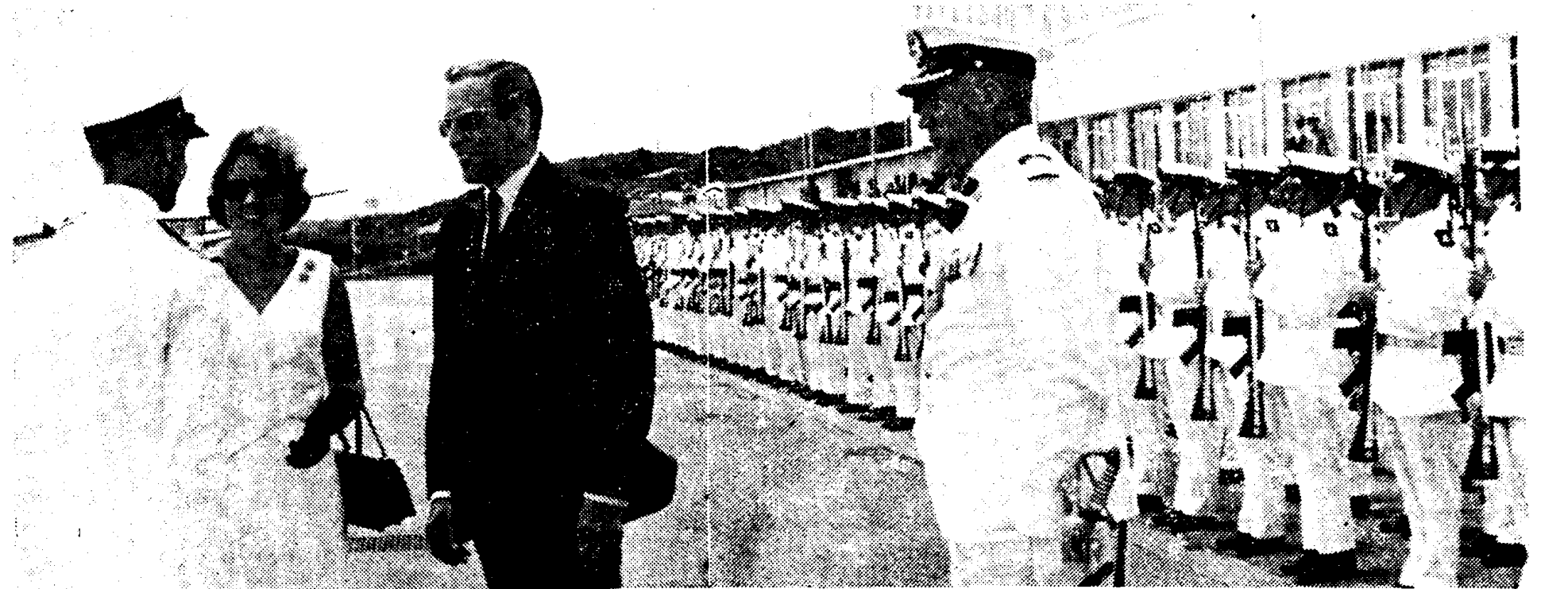
De muitenrij begon vannacht in Abeokuta, ongeveer tachtig km van Lagos. Een samenzwering ter omverwerping van het bewind van generaal Agoyi Ironsi was ontdekt en gezagsgetrouwe troepen zouden in actie gekomen zijn om de muiten te ontwapenen. De eerste berichten spraken van verscheidene doden en vele gewonden.

De 41-jarige generaal Agoyi Ironsi nam in januari de macht over nadat een door jonge officieren ge-

Noodtoestand in Rhodesië verlengd

SALISBURY (RTR) — Het parlement van Rhodesië heeft donderdag de noodtoestand met drie maanden verlengd. De minister van justitie Desmond Lardner-Burke verklaarde, dat de noodtoestand moet blijven bestaan, omdat de pogingen om een einde te maken aan de onafhankelijkheid van Rhodesië in de komende drie maanden wellicht nog heftiger zullen worden.

De oppositie verzette zich tegen verlenging van de noodtoestand, die al negen maanden van kracht is.



Afscheid op Plesman Luchthaven

Prinses en Prins gebruind huistoe

(Van een onzer verslaggevers)
DR. ALBERT PLESMAN LUCHTHAVEN. — Om precies drie minuten voor de middag begon de DC-8 van de Viasa, onder gezagvoerder Hidalgo, in huur bij de K.L.M. zoëven aan de start met prinses Beatrix en prins Claus en hun gevolg aan boord, met bestemming New York. Het prinselijk bezoek aan de Nederlandse Antillen, dat zaterdag 16 juli 's avonds om kwart over elf precies aanving, was ten einde. Prins en prinses zijn via Curaçao op weg naar Nederland. Zij zullen daar nog ongeveer een week blijven en dan voegen zij zich bij hun koninklijke ouders en schoonouders in hun Italiaanse vakantie-oord Porto Ercole. Zij nemen van hun Antilliaanse reis ongetwijfeld de beste herinneringen, een schat aan geschenken en vooral een gezonde bronzen teint mee.

Sight-seeing

Er was vanochtend wel enige vertraging. Het toestel voor New York kwam pas enkele minuten voor elf uur binnen en dat van Sint Maarten, met de hoge gasten aan boord, ken — om het tijdschema op de grond niet in de war te brengen — niet landen eer de DC-8 weer gereed was de laatste passagiers op te nemen. De convair 340 Aruba van de A.L.M. zette om drie minuten voor half twaalf de wielen aan de grond na enkele tientallen minuten sight-seeing. Het vliegtuig werd gevlogen door gezaghebber H. J. Mensé. De andere bemanningsleden waren tweede piloot G. Casimiri, boordwerktuigkundige C. Jans, chef steward M. Abraham en stewardess Truus Verschuur.

Gebruind

De prinses was gekleed in een witte deux-pieces met bijbehorend

hoedje. De prins droeg een donker kostuum met een blauw-grijs overhemd. Het was duidelijk dat zij hun vrije dagen op de Bovenwindse eilanden in hoge mate hebben besteed om te genieten van de schier inneraanwezige Antilliaanse zon. De lichte kleding van prinses Beatrix accentueerde haar gebruide huid sterk.

Onder aan de trap werd het paar begroet door gezaghebber M. P. Gorsira. Daarna begaven zij zich, begeleid door gouverneur mr. N. De-brot, premier dr. E. Jonckheer en de gezaghebber naar de commissie van ontvangst die was samengesteld uit dezelfde personen als de commissie van ontvangst dertien dagen geleden. Daarop volgde de inspectie van de erewacht, waarna het gezelschap zich naar het gereedschaps Viasa-vliegtuig begaf. De mariniers-fanfare speelde een couplet van het Nederlandse en van het Antilliaanse volkslied en prinses en prins namen afscheid van de gouverneur, de minister-president en de gezaghebber. Nagevolgd door enkele honderden belangstellenden bestegen zij de trap.

Afduers

Hoewel van tevoren vaststond dat het gehele ceremonieel zich op het platform zou afspelen, waren toch nog velen naar de Curaçaose luchthaven gekomen om een laatste glimp van prinses Beatrix en prins Claus op te vangen. De groep werd sterk vergroot door de vele afduers van een groot aantal andere passagiers voor het vliegtuig naar New York. Mevrouw Spierwerf en de heer Abraham vlogen mee naar New York voor de verzorging aan boord van de prinses, de prins en de leden van hun gevolg.

Gisterochtend was de prins op Sint Maarten 's ochtends om vijf uur reeds op stap gegaan met gezaghebber J. J. Beaulon om te gaan vissen. De jacht op het zeebaak duurde tot tien uur. Over de vangst ontbreken gegevens. 's Middags maakte men een privé rondrit door het Franse gedeelte van Sint Maarten, waarbij prins Claus zelf een jeep bestuurde.

Na de inspectie van de erewacht op de Dr Albert Plesman Luchthaven bedankten prinses Beatrix en prins Claus vanochtend de commandant zee-macht Nederlandse Antillen, commandeur P.W.C. de Vos. Rechts de adjudant van de koningin, kapitein ter zee E. Roest, die het paar begeleidde.



Onder aan de trap van het vliegtuig dat hen van Curaçao naar New York moest brengen, namen prinses en prins afscheid van gouverneur De-brot, premier Jonckheer (op de foto niet zichtbaar) en gezaghebber Gorsira. De prinses bood de heer Gorsira een ingelijst portret van haar en prins Claus aan.

Soekarno in verzet tegen eigen kabinet

Staatshoofd doet greep naar macht

DJAKARTA (Van de A.N.P.-correspondent) — Buitenlandse diplomatieke waarnemers menen dat de nieuwe Indonesische regering ernstige moeilijkheden zal ondervinden na de rede die president Soekarno gisteren heeft uitgesproken en waaruit bleek dat hij aanmerkelijk van mening verschilt met enige van de voornaamste kabinetsleden. In één klap heeft het staatshoofd de resultaten van weken lang hard werken door de minister van buitenlandse zaken, dr. Adam Malik en anderen, weggeveegd door te verklaren dat de confrontatie met Maleisië zal doorgaan zolang niet bij volksstemming is vastgesteld wat de bevolking van Noord-Borneo wil.

De leiding van de anti-communistische studentenorganisatie H.M.I. wilde niet zeggen hoe de jongeman het gisteren tijdens de installatie was binnengedrongen en na een uitroep om „de revolutie te beëindigen“, werd gearresteerd. Zij zei dat de jongeman de moed heeft gehad de gevoelens van brede lagen van de Indonesische gemeenschap onder woorden te brengen. „Veel Indonesiërs hebben schoon genoeg van het eindeloze gepraat van president Soekarno over een revolutie die nog moet worden voltooid.“

Afgezien van dit incident was de sfeer in het paleis al gespannen gedurende tijdens de rede van Soekarno. Diens heftige aanval op Maleisië was volgens diplomatieke waarnemers een nieuw bewijs dat Soekarno elk middel aangrijpt om weer naar

de top te klimmen en daar geheel alleen te regeren. Soekarno, Malik en andere Indonesische leiders hadden de afgelopen weken verklaard, dat de confrontatie Indonesië ruïneerde door ongeveer zeventig procent van de staatsbegroting op te slokken. De subtiel manier waarop de nieuwe machthebbers dit vraagstuk hadden behandeld, liet Soekarno alle kans zich niet al te beleefd te voelen door het keren van het getij, zeiden politieke waarnemers. Deze betwijfelen of Soekarno en Malik zich veel van Soekarno's woorden zullen aantrekken. Malik wilde na de rede geen commentaar geven. Soekarno glimlacht en zei slechts: „Wacht de komende twee weken maar af.“

De Sultan van Djokjakarta, in het kabinetpresidium belast met financiën en economie, gaf een ontwijkend antwoord op de vraag van buitenlandse verslaggevers of Soekarno's rede geen nadelige gevolgen zal hebben voor de pogingen om de buitenlandse kredieten te verkrijgen die het land dringend nodig heeft.

Figurant

In een uitbarsting van woede gaf president Soekarno af op de buitenlandse pers, die geschreeven had dat hij als staatshoofd nog slechts een figurant was en dat hij niet langer premier meer was. „U benadelt de betrekkingen tussen uw landen en mijn land, uw regering en de mijne. Laat dit een waarschuwing zijn, liet hier akteblief op. Wij hebben onze gevoelens en die worden ook gekwetst.“ Soekarno had tijdens de rede zijn schoenen uitgedaan.

Zijn betoog over Maleisië werd door het nieuwe kabinetpresidium niks aangehoord. Enige buitenlandse verslaggevers merkten later op dat de nieuwe leiders goedvonden dat Soekarno zegt wat hij wil, maar dat zij als regeringsleiders zullen doen wat zij willen.

Toetssteen

Waarnemers menen dat de kwestie Maleisië de toetssteen vormt voor het touwtrekken om de macht tussen Soekarno en Malik. Soekarno heeft het akkoord van Bangkok nog steeds niet geratificeerd, volgens waarnemers: blijkbaar om tijd te winnen. Verwacht wordt dat generaal Soeharto zijn op 11 maart verleende bevoegdheid zal gebruiken om het akkoord uit naam van de president te ondertekenen. Desnoeds vijand tegen de wil van Soekarno. Zij menen ook dat Soekarno zich weer sterk voelt nu miljoenen vurige aanhangers op midden-Java „zijn bevelen afwachten“.

CACTUSSEN VOOR JAPAN

• In geen enkele statistiek van de Nederlandse Antillen zal men onder de export-artikelen de cactus aantreffen. Toch worden er jaarlijks duizenden van verscheept, met name naar Japan. Het zijn niet de importeurs in Japan, die er zo veel belangstelling voor hebben en de plant gaat dan ook niet als officiële vracht mee. Wel kan men dikwijls bemanningen van Japanse schepen in de koenoekoe aantreffen, waar zij voornamelijk de milon di seroe verzamelen en bij vrachtwagens tegelijk aan boord brengen als hun persoonlijke bagage. Zij hebben lange lijsten van liefhebbers in het vaderland. Voor de zeelieden betekent dit ongetwijfeld enige blijverdiens. Gisteren was het de bemanning van de Kosoh Maru, die overig aan het inladen was aan de Nieuwe Haven op Curaçao.



MODERN ALCHEMISME

[illegible]

DIEFSTALLEN

Concurrentie

Voorlopig kan men met de huidige voorraden nog minstens tot het jaar 2000 voort. Bij die voorraden zijn dan nog niet eens de grote hoeveelheden olie geteld, die op nu nog niet (maar over enige tijd zeker wel) bereikbare plaatsen onder de zeebodem liggen. Bovendien ziet de regering, zo zegt de Fedecamaras, de steeds sterker wordende concurrentie over het hoofd, die olie als energiebron van b.v. aardgas ondervindt, waar men in de toekomst nog de atoomkracht aan toe zou kunnen voegen.

Het rapport wordt besloten met de waarschuwing, dat wanneer de huidige politiek wordt voortgezet en de olie-inkomsten blijven teruglopen, terwijl de uitgaven in de publieke sector steeds verder stijgen, de economie van het land op een regelrecht faillissement afsteven.

Wanneer de overheid nu het roer echter drastisch omgooit nu het nog tijd is, kan Venezuela een krachtige herleving van zijn olie-industrie en een zonnige toekomst tegemoet zien, aldus Fedecameras.

**Verras Uw vrouw met een blik
CADBURY CHOCOLADE**

Shell filmprogramma

WILLEMSTAD — Het (gratis voor employees, PMAK's, gezinsleden, leerlingen en leraren der middelbare scholen toegankelijke) filmprogramma van de afdeling public relations van Shell Curacao nv, dat op donderdagavond 4 augustus in bioscoop Asiento wordt gebracht, vermeldt een drietal interessante films.

In de Nederlandse rolprent „De tweetakt motor” wordt aan de hand van bewegende modellen het principe verklaard, waarop de werking van de tweetakt benzine- en dieselmotor berust.

„Het onthullend oog" eveneens een Nederlandse film laat de enorme vooruitgang zien in natuurwetenschappelijke kennis, die door de filmtechniek mogelijk werd gemaakt, evenals de ontwikkeling van deze filmtechniek.

Na de pauze neemt de Engelse film „A Himalayan tapestry" de toeschouwers mee naar Kashmir aan de voet van het Himalaya gebergte, waar de bevolking zich reeds eeuwen bezig houdt met de vervaardiging van tapijten, draperieën en borduurwerk.

De voorstelling begint om acht uur 's avonds.

kt val aan

parachute

Wilfried van Diepen heeft een sterk eigen naam gebracht. Hij sprong van zijn ouderlijke woning, maakte een landde vervolgens op zijn buik. Toen buiten stormde, kende hij slechts één adviseerder: „Hou hem voor alle Wilfried was onder de dekens niet aan vis.

papieren parachute van ongeveer
schepte hij nogal op tegenover zijn
het geval in twijfel trokken zei Wil-
— ik kom er zo aan".
kantelaar raam open en sprong zoal-
a. Hij had zijn moeder al gezegd dat
dat eenvoudig niet geloofd. Zeker,
k al eens bleekwater gedronken en
maar het raam uitspringen, zo gek
maakte Wilfried een perfecte buik-
deur.

m-film-film

The nine lives
"Ja". De echte
dat niet meer
55 overleed hij
grige leeftijd.
s zijn leven
legende en
bijnaam: „De
gedood kan
had hij voor-
anken aan de
hij onder het

van tachtig	ckingham speelt de
doorgebracht.	Keeler, het meisje de
Robert Loggia	Londen kwam en de
tot leven. Hij	„carrière” maakte v
aan door Lisa	zij nooit heeft kun
film is erg	men. John Drew ka
maar daarom	is de dokter Stephe
lijkelijk. Norman	die er min of meer e
en regisseer	deel op na hield.
nl. Alle negen	Brandet speelt Man
aren.	Davies terwijl Mc
x-x	de rol vertolk van
om negen	x-x-x

Godett: „CBH kan zich op de reden van mijn ontslag niet beroepen”

WILLEMSTAD — Naar aanleiding van het bericht in de Amigoe van gisteren waarbij onder meer een woordvoerder van de Christelijke Bond van Havenarbeiders mededeelde dat de bond tijdens een vergadering met de SVC twee gevallen van ontslagen arbeiders besproken zou zien en waarbij de reden van ontslag van deze arbeiders vergeleken werd met die van de heer W. Goddett die volgens de woordvoerder weer in dienst is genomen, deelde de heer Goddett zelf de Amigoe het volgende mede.

„De Christelijke Bond van Havenarbeiders wil eisen dat deze twee personen weer in dienst komen, daar ik onlangs weer een werkkring heb gekregen in de haven. Een van deze arbeiders is ontslagen daar hij niet geld van de maatschappij geknoed had“. Op de ontslagreden van de andere arbeider wilde de heer Goden geen commentaar geven.

Brief

Tevens reikte de heer Goden de Amiege zijn ontslagbrief waarmee volgens hem zou zijn bewezen dat hij niet wegens mishandeling van twee employe's werd ontslagen, zodat volgens de CNU niet hoeft te worden vervolgd hij, is echter nog geen voldeende feit. Hij wil als losse arbeider werken terwijl de HEMC hem als vaste arbeider wil plaatsen. Zijn beslissing hierover zou hij vandaag aken de HEMC moeten bekend maken. Doch daar hij van zijn standpunt niet wil wijken verwacht hij morgen de uiteindelijk 1 augustus uit de dienst van de HEMC te worden ontslagen.

In dit verband zei de heer Goden: „Ik heb uit goede bron vernomen dat de KNSM hier de hand in heeft. Zolang de KNSM een paternalistische houding aanhoudt zal er geen verheers en zal er geen verandering komen in de toestand.“

gens neem de CBR zich niet aan beroepen op enigerlei reden van ontslag.

De brief van de KNSM laten wij hier in extenso volgen.

Mijnheer, Gedeputeerde, het feit dat

WILLEMSTAD — Gisteravond gebeurde een ernstig verkeersongeval op de Schottegatweg-noord ter hoogte van de Aztekenweg, waarbij een wielrijder ernstige verwondingen opliep. Zijn toestand was gisterenavond zorgwekkend. De wielrijder reed in de richting van Biesheuvel gevolgd door een personeelsauto. Beide voertuigen bevonden zich op de linkerrijstrook van de rijbaan. Daarbij botste de voorzijde van de auto tegen de achterzijde van het rijtuig, waardoor de fietser (de zeshoofder R.E.F.J.) als het ware werd opgescheept en met het hoofd tegen de voorrand van het dak van de auto sloeg. Bovendien verwondingen aan

Bewegingsvrijheid

In aansluiting hierop vertelde de heer Goddett dat minister C. Kroon indertijd niet wist, hoe dat hij weer

in dienst genomen zou worden, doch dat hij (Godett) de bewegingsvrijheid moest hebben om zijn werk als vakbondsmans uit te voeren. De heer Godett zei verder dat hij wel in dienst is getreden van de HEMC doch dat hij op het ogenblik doktersverlof had. Zijn indiensttreding bij de HEMC, den. De politie richt een verzoek tot de mogelijke getuigen van dit ongeval om in contact te treden met de verkeersafdeling.

Brand in keuken
Ruston Burgh

rikt niet af

hete loonstop

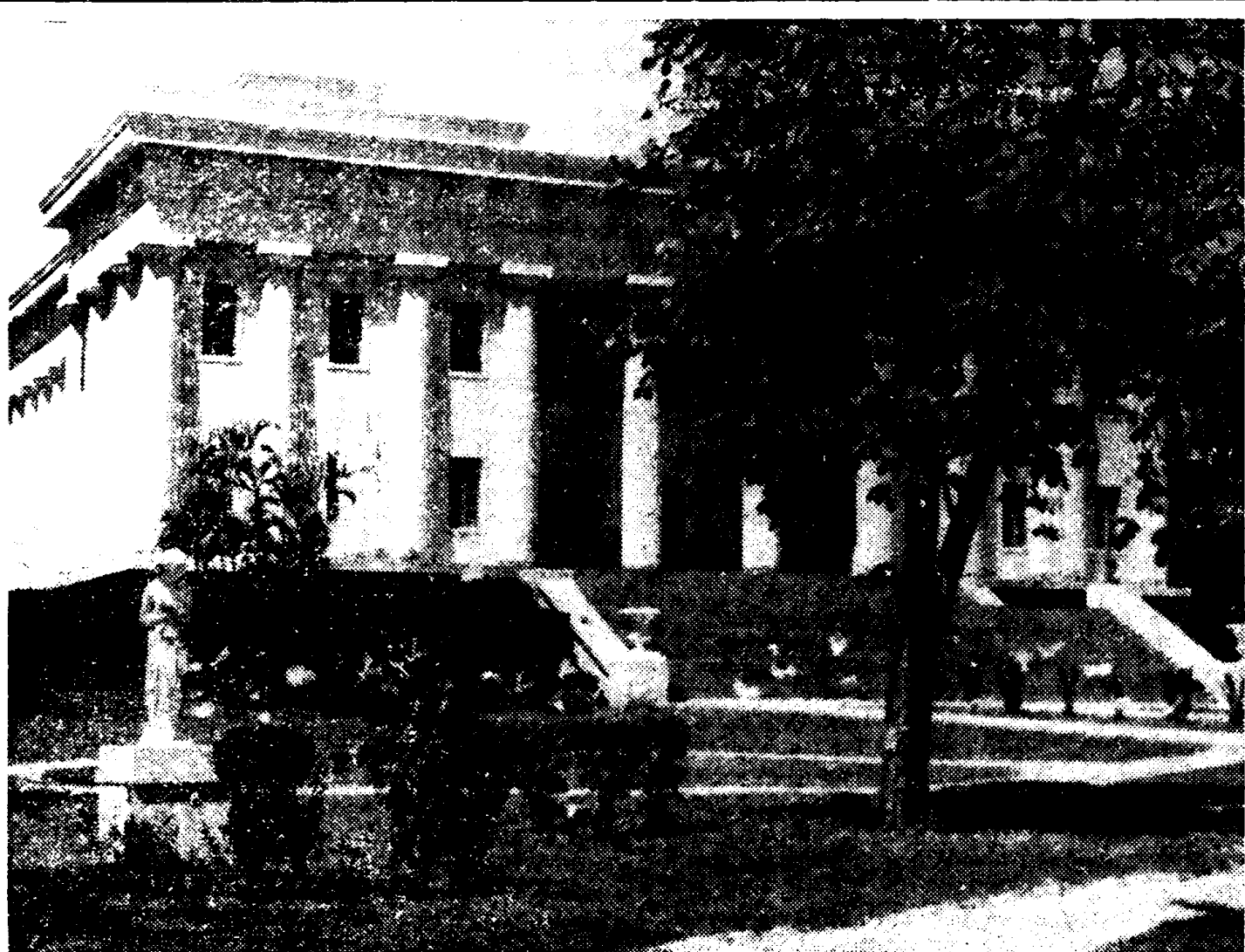
nen worden aan de excesieve verhoging van inkomens welke heeft plaatsgehad, aldus het witboek van de regering.

Schok

Als een grote schok kwam de ont-
hulling dat de dwangmaatregelen
ook zullen voorzien in tietdoening
van enkele reeds na 20 juli plaats-
gevonden loons- en prijsverhogingen.
De feitelijke bevrizing zal alle

**Herziening schulden
van Indonesië**

lonen, prijzen, huren en ondernemingsdividenden betreffen. Voor de periode van een half jaar zullen "voorover mogelijk" loons- en prijsverhogingen geheel worden vermeden. Daarna komen zes maanden van krachtige beheersing waarbij bepaalde verhogingen zullen worden toegestaan "waar daar bijzondere dwingendredenen voor zijn". Verhogingen waartoe voor 20 juli was besloten maar die nog niet tot uitvoering zijn gebracht, zouden moeten worden opgeschort voor een half jaar vanaf de reeds vastgestelde datum van ingang. Gedurende de rest van dit jaar zou onderhandelend kunnen worden over nieuwe overeenkomsten, maar deze mogen niet voor 1 januari 1967 van kracht worden.



Columbus ontdekte Amerika en begon met Sto. Domingo!

Heeft U Santo Domingo al ontdekt?
Doe als Columbus! Ga het ontdekken!
De ALM brengt U uit en thuis voor fl. 77,—
(17-daags retour).

Heeft U Santo Domingo wél ontdekt?
Doe dan óók als Columbus. Ga nóg eens!
De ALM brengt U uit en thuis voor

77 GULDEN !

Voor nadere inlichtingen, informeer bij Uw
Reisbureau of bij de ALM.



THE 6 STAR AIRLINE

CARNATION

MELK

KWALITEITSMELK UIT HOLLAND VOOR DE
KOFFIE, OM TE KOKEN EN VOOR UW BABY!



GEHEEL GRATIS

Deze prachtige en handige vuurvaste schalen. U
hoeft alleen maar etiketten van **CARNATION**
geëvaporeerde- of chocolademelk in te leveren bij:

POSNER'S AGENCIES CURACAO

Scharlooweg 106

Tel. 11789

ASVA keert zich tegen bezuinigingsmaatregel

Studenten gedrongen in moeilijker positie

AMSTERDAM (ANP) — De ledenraad van de ASVA (Algemene Studentenvereniging Amsterdam) heeft op een gisteravond gehouden extra vergadering met algemene stemmen twee moties aangenomen naar aanleiding van de recente maatregelen ten aanzien van de rijksstudietoelagen en de studentenhuysvesting.

In de motie over de nieuwe regeling van de rijksstudietoelagen wordt de bezuiniging op deze toelagen volstrekt onaanvaardbaar genoemd.

Rechtbank vindt Strauss niet schuldig

MUENCHEN (DPA) — De rechtbank te Muenchen heeft vandaag uitgemaakt dat oud-minister van defensie Franz-Josef Strauss zich tijdens zijn ambtsperiode niet schuldig gemaakt heeft aan corruptie. De uitgever van het blad „Spiegel“, Rudolf Augstein, moet zijn beschuldiging dat Strauss corrupt was, gedaan in 1964 herroepen en aan Strauss 25.000 mark smartegeld betalen. In eerste instantie was Augstein al veroordeeld tot herroeping van enige uitspraken, nu moet hij nog meer beweringen terugnemen, onder meer de beschuldiging dat Strauss aan een belanghebbende een belangrijke staatsorder had toegesproken. Augstein behoort niet te herroepen dat Strauss „als oud-minister van defensie in de geur van corruptie“ stond. Augstein gaat in hoger beroep.

Vorige week meer Amerikanen gesneuveld in Vietnam

SAIGON (RTR) — Vorige week zijn in Vietnam tweemaal zoveel Amerikaanse militairen gesneuveld als de week daarvoor, zo blijkt uit de officiële cijfers die donderdag in Saigon zijn bekendgemaakt. In de week die op 23 juli eindigde waren 136 Amerikanen gedood en 578 gewond bij hevige gevechten ten zuiden van de grens met Noord-Vietnam. De Vietcong verloor in dezelfde week 1.272 man aan doden. Veertien Amerikanen worden vermist of werden in die week gevangen genomen, 120 guerrillastrijders werden eveneens in die week gevangen genomen. Aan Zuidvietnamese regeringszijde vielen 195 doden, 42 Zuidvietnamese soldaten worden vermist.

Protest over W-Duitse postzegel verworpen

BONN (RTR) — Het Westduitse ministerie voor postzaken heeft een Pools protest bij de Internationale Postunie tegen een serie Westduitse postzegels, waarop bouwwerken zijn afgedrukt in steden die nu onder Pools of Oost-Duits gezag staan, van de hand gewezen. Blijkens een mededeling van dit ministerie had Polen zich bij het protest beroepen op aanbevelingen, gedaan tijdens het wereld-postcongres van 1957 in Ottawa.

Het is, aldus de mededeling, een internationale gewoonte en in overeenstemming met de op genoemd congres gedane aanbevelingen om historische en culturele hoogtenpunten van een natie op postzegels vast te leggen en te herdenken.

Het Poolse protest was gericht tegen de serie „twaalf eeuwen Duitse bouwwerken“, waarop o.m. bouwwerken in Stettin en Koenigsberg zijn afgebeeld.

Labourleden willen verbreking banden VS

LONDEN (AFP) — Dertien Labour-parlementsliden en verscheidene bekende personen, onder wie Lord Brockway, hebben de verklaring ondertekend, die vandaag is gepubliceerd door het Vietnam-comité van de „campagne voor kernontwapening“. Er wordt in voorgesteld, dat Engeland zijn banden met de Verenigde Staten verbreekt. De verklaring vergelijkt het „Amerikaanse gevaar“ met de opkomst van het nazidom. De ondertekenaars eisen het vertrek van de Amerikaanse militairen uit Engeland en de terugtrekking van Engeland uit alle militaire bondgenootschappen waarvan ook de Verenigde Staten lid zijn. Tenslotte wordt geëist dat Engeland pogingen in het werk stelt om de Geneefse conferentie bijeen te roepen, uitgaand van een vertrek van de Amerikanen in Zuid-Vietnam.

Staking voorkomen in American Airlines

WASHINGTON (RTR) — President Johnson heeft woensdag, voorkomen dat een zesde Amerikaanse luchtvaartmaatschappij het slachtoffer van een staking onder de werktuigkundigen werd. De president riep een noodcommissie in het leven die een onderzoek zal instellen naar de stakingsdreiging bij American Airlines.

Hierdoor is opschorting met zestig dagen van de door de bond van transportarbeiders uitgeroepen staking noodzakelijk geworden. Bij vijf andere Amerikaanse maatschappijen zijn de werktuigkundigen sinds 7 juli aan het staken, waardoor het passagiersvervoer in de Verenigde Staten met ongeveer zestig procent is gedaald.

Volgens de ASVA worden vooral de studenten uit de midden- en hogere sociale lagen getroffen. Ook de door de minister genoemde compensatie door kinderattrek en kinderbijslag vindt de ASVA onvoldoende. Grote aantallen studenten zullen nu genooddakt zijn naast hun studie andere werkzaamheden te gaan verrichten, waardoor zij in een onmogelijke situatie komen te verkeren, daar al datgene wat zij boven fl. 500,— per jaar bijverdienen zal worden afgetrokken van hun toelagen.

Volgens de ASVA zullen nu vele studenten, die reeds onafhankelijk waren van hun ouders, weer een financieel beroep op hen moeten doen. Naar de mening van de ASVA dienen de bedragen, die de staat aan directe (via toelagen) en indirecte (via kinderattrek en kinderbijslag) studietoelagen besteedt, als een geheel te worden beschouwd en uitsluitend in de vorm van toelagen te worden uitgekeerd.

Ook zou het maximum van de rijksstudietoelagen welvaartsvast dienen te worden en het bedrag, dat de student mag bijverdienen zonder dat daardoor zijn toelage wordt vermindert, aanzienlijk verhoogd moeten worden. De ASVA overweegt een protestactie te organiseren, indien de ministerie maatregelen niet spoedig ongedaan gemaakt worden.

In de motie over de investeringsstop inzake de bouw van studentenkamers stelt de ASVA, dat de studentenhuysvesting tot de sociale bouw dient te worden gerekend en dat de bouw van studentenkamers een even hoge prioriteit dient te hebben als de woningbouw, die niet door de maatregelen wordt getroffen. Volgens de ASVA wordt door de toenemende kamernood en de slechte huisvesting voor steeds meer studenten een goede en efficiënte studie bemoeilijkt of zelfs onmogelijk gemaakt. De ASVA dringt er bij de minister van financiën op aan zijn besluit voor wat betreft de studentenhuysvesting ongedaan te maken.

Gee, akkoord inzake Frankrijk in NAVO-raad

PARIS (AFP) — Over het vraagstuk inzake de samenwerking tussen de Franse strijdkrachten en die van het Atlantisch bondgenootschap is woensdagmiddag, tijdens de bijeenkomst van de permanente NAVO-raad geen enkel akkoord bereikt. Zolang een dergelijk akkoord ontbreekt kunnen de besprekingen op militair niveau tussen de Franse generaal Charles Ailleret, chef-staf van het Franse leger, en generaal Lemnitzer, opperbevelhebber van de NAVO-strijdkrachten in Europa, niet beginnen.

De raad besloot dat het gesprek over dit vraagstuk in september a.s. zal worden hervat.

Castro wil helpen in Noord-Vietnam

HAVANA (RTR) — Premier Fidel Castro heeft dinsdag op een massabijeenkomst gezegd, dat Cuba militaire eenheden naar Vietnam zal sturen zodra Noord-Vietnam daar om vraagt.

Castro trok fel van leer tegen „het gebrek aan revolutionaire geest“ in Zuid-Amerika, maar hij voorspelde dat daar van 1980 tot 1990 de ene revolutie na de andere zal uitbreken.

De presidenten Castello-Branco van Brazilië en Onganía van Argentinië noemde hij „gorilla's“ en president Eduardo Frei van Chili „een bedorven kind van het yankee-imperialisme“.

Loch Ness eerste maal afgezwommen

INVERNESS, Schotland (RTR) — De 18-jarige Brenda Sheratt uit Maclefield (Engeland) is er als eerste in geslaagd het Loch Ness af te zwemmen — een afstand van 35 km. Zij heeft er ruim 30 uur over gedaan. Vanochtend om 1 uur klom zij zonder hulp op de oever van het meer, dat Schotland's legendarische monster zou bevatten.

Vele lange-afstandswimmers hebben voor Brenda geprobeerd het meer af te zwemmen, maar zij moesten het allen opgeven.

BESCHULDIGING IN PRAVDA

BONN HELPT V.S. IN ZUID-VIETNAM

MOSKOU (TASS) — De correspondent voor Vietnam en Laos van het Russische blad Pravda, Ivan Sjtsjedrov, schrijft dat „duizenden Westduitse militairen“ bij de Amerikaanse strijdkrachten in Zuid-Vietnam dienen. Zij dragen het Amerikaanse uniform. De correspondent zegt in Bangkok te hebben gesproken met een Amerikaan, die zich kapitein Harry Berg noemde en die dit bevestigde.

Sjtsjedrov verklaart de papieren van de Duitse officier Dieter Dengler te hebben gefotografeerd. Zij worden in de Pravda afgedrukt. Dengler is volgens de correspondent boven Laos neergeschoten. (Dezer dagen is van Amerikaanse zijde gemeld dat Dengler uit Noordvietnamese gevangenschap was gevlucht en door een

UITVERKOOP UITVERKOOP UITVERKOOP PALAIS ORIENTAL

Nassastraat 72 — Oranjestad

UITVERKOOP UITVERKOOP UITVERKOOP

ALLE PRIJZEN VERLAAGD... ONGEKENDE KOOPJES.

- Italiaanse schoenen en sandalen vanaf f. 3,95
- Damesjurken, voorheen f. 16,— NU SLECHTS f. 7,95
- Jongenshemden en broeken slechts f. 0,95
- Herenhemden NU DRIE VOOR f. 9,95
- Damesblouses vanaf f. 1,95
- Herenbroeken van f. 15,— NU SLECHTS f. 6,95
- Tevens grote reducties op Meisiesjurken, damesondergoed, badpakken, handdoeken, bedsprei en vele andere artikelen.

KOOP NU EN SPAAR IN DE GROTE UITVERKOOP VAN
PALAIS ORIENTAL

ENGELSE CONVERSATIE

VOOR GEVORDERDEN (Mulo-diploma of 9 klassen Mulo)
AANVANG 8 AUG. F. 10 p.m. (6 mnd.)
VOOR BEGINNERS AANVANG 3 AUG. F. 10 p.m. (12 mnd.)
GERARDUS CURSUS
Curacao: telefoon 12640 — Aruba 3268-3196

AIG EVERYTHING FOR WELDING

Also stocks: **PROTO TOOLS**, the better handtools for the professional mechanic and amateur.

ANTILLES INDUSTRIAL GASES N.V.

Balashi, tel. 2624 - 2173, telegramaddress: WENKA-ARUBA

Vraag naar onze VIP SERVICE

„SUPER CLEANING“

Aruba: van Galenstraat 4, tel. 5039 en 5558.

Curacao, Maajorsweg 1 Suff. tel. 44222.

Ophalen en afleveren.
Costuums, broeken, hemden, jurken enz.

Don't buy any airconditioner until you've looked at



as low as f. 445,—



Aruba: tel. 3141 en 1878
Curacao: 36001 en 36041

BUSONGELUK IN FRANKRIJK

CHALON SUR SAONE (AFP) — In Chalon sur Saone liepen donderdag twaalf Franse meisjes lichte verwondingen op toen de bus waarmee ze uit een vakantie-kolonie naar huis terugkeerden, in botsing kwam met een in tegengestelde richting rijdende personenauto. De bestuurster van deze wagen kwam om het leven. De autobus, die in totaal 54 passagiers bevatte, sloeg om in een veld langs de weg.

Kosmos-kunstmaan in Rusland gelanceerd

MOSKOU (TASS) — De Sovjet-Unie heeft donderdag opnieuw een kosmonautenmaan gelanceerd, de 126ste van de serie. De apparatuur aan boord van de kunstmaan functioneert normaal.

GROTE FERIE

ten bate van de

Reclasing

op

Vrijdag 29, zaterdag 30 en

zondag 31 juli 1966

van des avonds 8 tot 12 uur

zondag vanaf 4 uur op

de **MON PLAISIRSCHOOL**

te Oranjestad.

● VELE ATTRACTIES

● WAARDEVOLLE PRIJZEN

● TOEGANG f. 0,25

KORTINGEN tot

VIJFTIG PROCENT

op

Dames- heren- en

kinderkleding

in de grote

LIQUIDATIE UITVERKOOP

van

LA MODA

y

LA MODERNA

Nassastraat

ALLES MOET WEG!

MARIO S. ARENDS N.V.

Fergusonstraat 51 Dakota

tel. 1178 en 1175

biedt een grote keuze

in producten van

JOHNS MANVILLE

* Roofing in rolls black, red

and green

* Cement for roofing

* Masching tape

* Electrical Tape (Vinyl)

* Asbestos sheets

* Asbestos Roof Putty

SANITAIR voor Uw badkamer

in verschillende kleuren

voorradij bij

Petrona & Croes

Aruba N.V.

Anasastraat 4, tel. 2800

Oranjestad

Kakkerlakken, mieren, vlooien

Bel onmiddellijk

ARUBA PEST CONTROL

Volledige garantie,

prompte behandeling.

Tel. 5039 en 5558

ARUBA

Agenda

Kantoor Amigoe di Aruba - Nassau straat 110 tel. 1233, na kantooruren tel. 2950/1639.

Wit Gele Kruls: Oranjestad, Zr. Ewald; Paradera: Zr. Felicitas, San Nicolas: Zr. Perpetua; San Pedro Hospital tel. 2200.

Botica's - Oranjestad: Aruba tel. 1030; San Nicolas: San Lucas tel. 5119.

TeleAruba - 16.30 Love of life; 17.00 Secret storm; 17.30 Wild Bill Hickok; 18.00 Room Hoot; 18.30 Public service film; 18.40 Katoe; 18.45 Nieuws (papi); 19.00 Dood or alive; 19.30 Sportnieuws; 19.45 I dream of Jeannie Local talent show; 20.15 Beverly Hills; 20.45 Nieuws (eng.); 21.00 77 Sunset Strip; 20.00 Nieuws (ned.); 22.05 Target.



De tienerband December Kids met hun manager James Dokoupil die vanavond op de ferieten bate van de reclassering zullen spelen.

Voedselpakketten voor minderbedeelden

ORANJESTAD — De heer Nicki Habibe, directeur-eigenaar van de supermarkt van Nicki Habibe zal bij zijn zesde lustrum de minderbedeelden van Aruba niet vergeten. In overleg met de dienst maatschappelijke zorg wordt een lijst van ruim tweehonderd gezinnen samengesteld, die ter gelegenheid van het dertigjarige bestaan een voedselpakket zullen ontvangen. Hiermede is een belofte van de klanten zijn er in de jubileummaand iedere week vijftien gulden prijzen beschikbaar, waarmee een bedrag van tweehonderd gulden is gemoed. Ook het personeel, dat in belangrijke mate bijdroeg tot het succes, wordt niet vergeten. Zondag 6 augustus wordt op de plantage van de heer Habibe voor hen een jubileum-picknick georganiseerd.

GELD TE VEEL?

ORANJESTAD — Herhaalde malen klagen de taxichauffeurs op Aruba, dat ze niet veel verdienen. Dit blijkt niet bij alle taxichauffeurs het geval te zijn. Gisteravond kwam een groep toeristen op het vliegveld aan. Zij stapten in een taxi met een erg laag nummer en verzochten naar een bepaald hotel gebracht te worden, waar zij hadden gereserveerd. De chauffeur bracht hen echter eerst naar een ander hotel. Toen de gasten erop bleven staan naar het hotel gebracht te worden, bracht hij hen daar tenslotte naar toe. Wie schetst de verbazing der toeristen toen zij voor het moedwillig naar het verkeerde hotel brengen ook moest betalen. Toen zij bezwaren maakten scheurde de taxichauffeur voor de verblijftoeristen de door hen betaalde twee dollarbiljetten stuk en zei dat hij het geld niet nodig had. Daarbij gebruikte hij minder nette woorden. Hij verdween, maar vergat niet de stukgescheurde dollarbiljetten mee te nemen. Misschien had hij toch geen geld teveel...

HOTELDIRECTIE SPRAK MET UNIE

PALMBEACH — Gisteren zijn besprekingen gevoerd tussen de directie van het Aruba Caribbean hotel met haar advocaat, mr. A. Royer uit Curaçao, en het bestuur van de Aruba Hotelwerkers Unie (AHU) vergezeld van hun advocaat, J. B. Wix. De verschillende problemen werden uiteengezet en besproken. Het bestuur van de AHU blijft op het standpunt staan dat de leiding van het hotel moet worden gegeven en niet aan een vreemde hand. Het bestuur van de AHU had de hedenmorgen een onderhoud met de reclassering, waarbij aangehouden werd dat er lokale krachten voor de functie van coffeshop-manager op Aruba aanwezig zijn.

Band December Kids valt in de smaak

ORANJESTAD — De Arubaanse tieners zijn erg ingenomen met het optreden van de Amerikaanse tienerband December Children, die door tassenkomst van de heer Jim Wever van de Trans Caribbean Airways enige weken op Aruba verblijft. Hedenmorgen speelt deze tienerband op de ferieten bate van de stichting Reclassering en Kinderbescherming op de Mon Plaisirschool te Oranjestad.

Toen de heer Jimmy Wever in New York op TCA bezoek was hoorde hij verschillende malen de December Children spelen. De naam van deze band houdt verband met het feit, dat in december de band begon te spelen en de leden van de band allen in de-

cember geboren zijn. De heer Wever nodigde de manager James Dokoupil uit met zijn band naar Aruba te komen, waarbij de TCA hen zou sponsoren. Twee weken geleden kwamen zij naar Aruba en namen hun intrek ten huize van mevrouw Maggie Wever. Sindsdien heeft Aruba herhaalde malen kennis kunnen maken met het optreden van de band.

Enige malen speelde men voor Voz di Aruba, en ook trad men in het televisieprogramma van La Esperanza. De drie tieners, die de band runnen, zijn allen veertien jaar oud. Butch bespeelt de orgel, Ronnie de drums en Eddy, gitaar. Woensdagavond trad de band in Cactus Inn hotel op, waar de directie van dit bedrijf de tieners van Aruba een gezellig avondje bezorgde. Er heerste een geanimeerde stemming. De komende dagen treedt de band op bij de ferieten bate van de reclassering. Maandag keert de groep naar New York; terug met het vaste plan om weleens spoedig naar Aruba te komen, waar de band erg in de smaak is gevallen, hetgeen wederzijds is.

Zondag afscheid van frère Laurentius

SAN NICOLAS — Wanneer zondagmorgen in de Ceciliaclub afscheid wordt genomen van het hoofd van het Sint Augustinuscollege, frère Laurentius, die na zijn verlof niet meer naar Aruba terugkeert, zal tevens gelegenheid bestaan om afscheid te nemen van de kapelaan van de Theresia parochie, pater Jac Janssen. Pater Janssen gaat volgende week dinsdag van een welverdiend verlof genieten. De afgelopen twee jaren was hij werkzaam in San Nicolas. Hij maakte zich vooral verdienstelijk op de huishoudschool, bij het AMG, Maria Legioen en andere instellingen.

Pater Janssen is ook een verwoed muzikant. Toen vorige week het prinselijk paar op Aruba aankwam en de YMCA brassband op het vliegveld de volksliederen speelde, maakte pater Janssen ook deel uit van deze band en blies de klarinet.

Daders roofoverval en inbreker Pearl of the Orient vandaag berecht

ORANJESTAD — Twee jongemannen, waarvan de jongste vandaag zijn negentiende verjaardag viert en de ander eenentwintig jaar telt stonden vanochtend terecht voor de roofoverval, die zij gezamenlijk in de nacht van tien en elf juli op een Portugees pleegden in het hartje van Oranjestad.

De officier eiste voor dit drieste optreden tegen ieder der verdachte een gevangenisstraf van twee jaar met aftrek van voorarrest. De rechter zal over drie weken vonnis wijzen.

Een achttienjarige timmerman en een eenentwintigjarige stoffeerder hadden samen het plan opgevat om een Portugees, waarvan zij wisten, dat hij altijd veel geld bij zich had te beroven.

De achttienjarige jongeman wordt ten laste gelegd, dat hij die bewuste nacht in vereniging met zijn eenentwintigjarige vriend, de van te voren beraamde overval had gepleegd. Hij had de Portugees zijn portemonnee afgenomen, waarin ruim duizend gulden zat alsmede een geldkistje met ruim zeshonderd gulden. Daarbij had hij geweld gebruikt, door de keel van het slachtoffer dicht te knijpen, terwijl hij de punt van een mes tegen de rug van de Portugees hield. Subsidiair was hem ten laste gelegd medeplichtigheid en helling. De eenentwintigjarige stoffeerder was ten laste gelegd diefstal met geweld in vereniging met een andere persoon gepleegd.

Dat de daders met voorbedachten rade deze overval pleegden bleek wel uit de verklaringen, dat zij twee dagen tevoren polshoogte waren gaan nemen en daarna hun plannen beraamden. Toen zij de bewuste avond op stap gingen had de jongste een keukengas van dertig centimeter lengte meegenomen. Zijn vriend verklaarde dit geweten te hebben, doch zo voegde hij eraan toe, we wilden het niet gebruiken. De officier voand de overval een zeer ernstig feit, vooral voor de eenentwintigjarige verdachte die reeds tweemaal terzake diefstal veroordeeld was en de laatste maal clementie kreeg in de vorm van een gedeeltelijk voorwaardelijke straf. Mede voor de generale presentie eiste hij voor ieder twee jaar gevangenisstraf. Op de vraag van de rechter of zij de Portugees nog schadeloos wilden stellen voor de vierhonderd gulden die opgemaakt waren aan vrouwen, drank en kopen van zonnebrillen, zeiden verdachten dit te willen doen. Een van hen voegde er aan toe, dat hij de overval gepleegd had om geld te krijgen om het huis van zijn moeder te kunnen opknappen.

Voor het gerecht in eerste aanleg vond hedenmorgen de behandeling plaats van de geruchtmakende inbraak, die een dertigjarige Colombiaanse matroos in de nacht van 4 op 5 juli in de juwelierszaak van de heer Leo Berlinski aan de Nassaustraat te Oranjestad pleegde. De officier eiste tegen verdachte een gevangenisstraf van drie jaar met aftrek van voorarrest. Over drie weken zal de rechter vonnis wijzen. De rechter bracht tijdens de zitting hulde aan de recherche voor het zo vlug oplossen van deze zaak.

Bij de behandeling vroeg de rechter waarom verdachte had ingebroken. Hij verklaarde dat hij vier maanden zonder werk was en dat hij geld nodig had voor vrouw en kinderen. Verdachte beweerde dat hij in Colombia nooit in aanraking met de politie is geweest en dit zijn eerste inbraak was. De rechter was echter van mening dat hij wel ervaring op dit gebied had, omdat hij over zijn handen sokken had gedaan. De officier van justitie wees er in zijn requisitoir op dat het de derde maal dit jaar is dat een zee-man terecht staat voor diefstal met braak. De persoonlijke omstandigheden die verdachte aanhaalde, kunnen waar zijn, doch de officier van justitie was van mening dat dit nog geen vrijbrief is om te gaan inbreken.

Bij de reconstructie van de inbraak in de Pearl of the Orient kwam vast te staan, dat de Colombiaan afkomstig uit Rosa del Cabal, die bewuste nacht via het in aanbouw zijnde pand van Whitfield op het dak van de juwelierszaak was geklommen. Hij maakte een gat in het dak van het Berlinski-pand en kwam, door een plafondplaat kapot te zagen, de winkel binnen. Doordat hij al enkele dagen tevoren een bezoek aan de zaak had gebracht en daarbij zijn ogen goed de kost gegeven, wist hij precies waar de meest waardevolle artikelen te vinden waren. Hij verliet met een buit van ruim vijftigduizend gulden aan horloges en sieraden het gebouw. Dank zij de oplettendheid van de douane slaagde de recherche erin deze inbraak binnen twee dagen tot klaarheid te brengen.

X-1 VERZAMELT RUIMTESTOF

BASIS EDWARDS (AFP) — Het Amerikaanse rakettoestel X-1 heeft gisteren op 72 km hoogte en met een snelheid van bijna zesduizend km per uur gevlogen om "ruimtestof" te verzamelen met behulp van op de vleugels aangebrachte platen.

Het Amerikaanse bureau voor lucht- en ruimtevaart (NASA) zal deze "monsters" gebruiken voor de studie van micrometeorieten.

JULI — SPAARMAAND

Profiteer van de speciale aanbieding. Bij aankoop



REFRIGERATOR

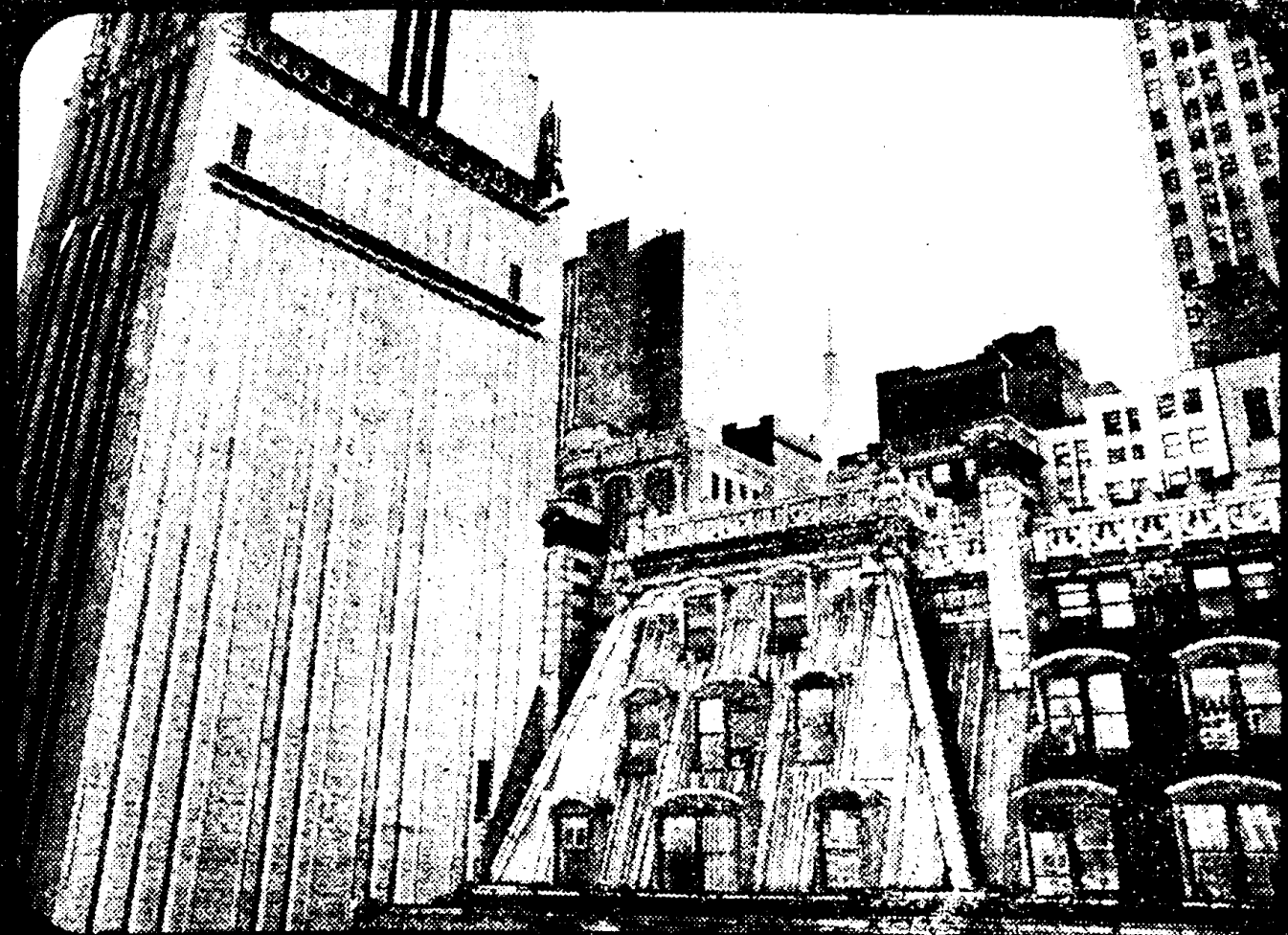
12 cu feet, slechts f. 650.— CADEAU f. 50.— en 53-delig eetservies.

Bovendien 10% cash korting bij

WIMCO

Oranjestad San Nicolas

more



EXCURSION FARE TO NEW YORK

With Trans Caribbean's excursion plan, you can travel to New York from Aruba on Tourist service for only \$150 round trip. Or if you want to travel Tourist Deluxe with all the extra privileges this service offers you, including an in-flight champagne filet-mignon dinner, the excursion fare is only \$199. These fares represent a substantial savings to you on each ticket that can be used to enjoy your stay in the skyscraper city. On your next flight to New York, fly with the only airline in the world with an all fan jet fleet and take advantage of these low excursion fares. For more information about Trans Caribbean's 30 day excursion fares to New York, see your nearest travel agent, or in Aruba, call Trans Caribbean at 2700.



TRANS CARIBBEAN

THE ALL FAN-JETLINE... GIVES YOU MORE

Zeventienjarige neger aangehouden in N-York

NEW YORK (RTR) — In New York is een zeventienjarige neger aangehouden, omdat hij bij de rassenoelusten van vorige week een elfjarige negerjongen zou hebben doodgeschoten. Volgens de aanklacht zou de kogel zijn bestemd geweest voor een politiemann.

Oe Thant blijft dag langer in Moskou

VER. NATIES (AFP) — De secretaris-generaal van de Verenigde Naties, Oe Thant, heeft besloten zijn bezoek aan Moskou met een dag te verlengen voor uitgebreider overleg met de Russische partijleider Leonid Brezjnef. Hij doet het VN-secretariaat in New York mee. Oe Thant keert nu zaterdag pas uit Moskou naar New York terug. De secretaris-generaal verklaarde Unie oprecht naar vrede streeft.

Engeland tegen inval in N-Vietnam

LONDEN (AFP) — Engeland is ten eerste gekant tegen een invasie van Noord-Vietnam, zo heeft premier Harold Wilson donderdag het lagerhuis megedeeld naar aanleiding van recente uittalingen van de Zuidvietnamese premier Ky.

Expositie in het Mauritshuis IN HET LICHT VAN VERMEER

Het moet meer dan alleen een toeval zijn dat de grote Nederlandse zomer-tenue-uitstalling in Den Haag en Amsterdam in het teken staat van de kunst der Europese naar binnen gekende, kunstenaars en der Oceanische primitieven, de Papoea's van Nieuw Guinea.

Den Haag treedt naar voren met twee onvergelijkelijke exposities. Het Mauritshuis, dat zijn honderdvijftig jarig bestaan viert, met „In het Licht van Vermeer“, terwijl het gemeentemuseum, ook in Den Haag, een volledige overzichtstentoonstelling organiseert van werken door Piet Mondriaan.

Amsterdam vestigt, zoals sedert vele jaren wordt gedaan door het Instituut voor de Tropen, de aandacht op de stervende of misschien reeds gestorven kunst van de mensen op het vroegere Nieuw Guinea.

De aandachtige bezoeker kan op deze expositie misschien wel drie facetten van het eigen karakter, van eigen menselijkheid ontdekken.

Dit, het ontdekken van zichzelf via de kunst, is het doel van exposities.

Wij voor ons voelen ons, in de levensfase waarin we op het ogenblik verkeren, meer verwant met Vermeer dan met Mondriaan en meer met Mondriaan dan met de Papoea's.

Dertig jaar geleden zouden we geschreven hebben meer met Mondriaan dan met Vermeer en meer met de Papoea's dan met Mondriaan. Leertijd, mode, tijdgeest, noem maar op, werken in op de mens, die zich verdiept in de beeldende kunst.

Wat is kunst? Wat is een kunstwerk? Dit zijn vragen, die men nauwelijks kan beantwoorden. Het begrip kunst valt met de beste wil niet met woorden te vatten. Aan een kunstwerk kan men bepaalde technische en artistieke eisen stellen. Een kunstwerk wordt een meesterwerk als het zich, laat ons zeggen, iedere tien jaar vernieuwt. Als het altijd „jong“ blijft en de mensen van vele eeuwen opvolgende geslachten blijft boeien.

van de werkelijkheid — is niet alleen typerend voor Vermeer maar voor de werken der andere meesters, die men hier samenbracht.

Het zijn werken — om maar enkele namen te noemen — van meesters als Steen, Saenredam, Van der Velde, Sweerts, en andere Nederlandse tijdgenoten van Vermeer. Maar ook vindt men werken van Guintens Metsys en Jan van Eyck, schilders die veel eerder leefden dan Vermeer, maar zijn aandacht voor de in de werkelijkheid verborgen eeuwigheid deelden.

En na hem vindt men meesters als Canaletto, de grote Italiaan uit de achttiende eeuw, Jean Simon Chardin, de meester van het stilleven bij uitstek en onder de negentiende eeuwse meesters noemen we nog Cézanne en Corot. Met dit lijstje zijn we niet volledig. Lang niet. Van deze en vele andere meesters zijn alleen topwerken aanwezig. Werken die men doorgaans kent dank zij reproducties.

De samenstelling van de expositie moet moeilijkheden en risico's met zich meegebracht hebben.

De goodwill die het Nederlandse museumwezen geniet elders in de wereld, het vertrouwen dat men heeft in een instelling als het Mauritshuis is enorm.

Want zonder dit vertrouwen zou men een dergelijke collectie, die in materie uitgedrukt een waarde van vele tientallen miljoenen dollars vertegenwoordigt, nimmer bij elkaar hebben kunnen brengen. En dank zij dit vertrouwen kan men in Den Haag gedurende vele uren genieten van een facet van de schilderkunst, het realisme, het vangen van het moment op het doek, dat misschien juist nu te veel verwaarloosd wordt.

J. VAN DE WALLE

**KEET ALS EEN KONING
KEET BIJ
LAM YUEN**
(Airconditioned)
BAR-RESTAURANT
Tolkweg 25-Tel. 35866

TE HUUR
per 1 september
Goed onderhouden woning
2 grote slaapkamers,
badkamer, keuken, woonkamer,
Huurprijs f 180,— per maand.
Inlichtingen: telefoon 49161.

Verkenner gaan draaien om de maan

KAAP KENNEDY (RTR) — Op 9 augustus zal vanaf Kaap Kennedy de eerste van vijf Amerikaanse maanverkenner worden gelanceerd, die een baan rond de maan zullen beschrijven op zoek naar mogelijke landingplaatsen voor toekomstige Amerikaanse maanreizigers.

Het Amerikaanse bureau voor lucht- en ruimtevaart (NASA) maakt te donderdag bekend dat de vijf kunstmannen van dichtbij opnamen zullen maken van de maan, die zij zien het meest geschikt lijken.

De met een camera uitgeruste, vierhonderd kilo wegende, windmolenvormige satellieten zullen objecten fotograferen tot een grootte van ongeveer een meter in een gebied van ongeveer achtduizend vierkante kilometer langs de evenaar van de maan.

De Amerikanen hopen dat binnen twee jaar twee astronauten uit hun „Apollo“ zullen stappen, ergens langs deze lijn. Het gebied bevat ook het gedeelte waar de Surveyor-1 meer dan 11.000 foto's maakte, na op 30 mei te zijn geland.

Als alles naar wens verloopt zal de eerste maanverkenner negentig uur na de lancering aan een baan om de maan beginnen. De lancering zou oorspronkelijk half juli geschiedten maar moeilijkheden met de camera hebben tot uitstel geleid.

Levenslang geest in Zweedse moordproces

STOCKHOLM (ANP) — Openbare aanklager Sten Mattson heeft woensdag levenslange gevangenisstraf geëist tegen de twee jonge Nederlanders die in Stockholm terecht hebben gestaan wegens moord op hun 20-jarige landgenoot Hendrik Drost.

De verdediging verklaarde dat beide beklaagden op het moment van de moord geestelijk gestoord waren. Zij verzocht de rechtbank de aanbeveling van de Zweedse gezondheidsraad te aanvaarden, volgens welke geen van de beklaagden op 1 december van het vorig jaar, toen de moord is gepleegd, verantwoordelijk voor zijn daden kon worden gesteld. Uitspraak woensdag a.s.

René Brandt
en
Barbara Elvers
hebben het genoegen U, namens wederzijdse ouders, kennis te geven van hun voorgenomen huwelijk, waarvan de inzegening zal plaatsvinden op zaterdag 6 augustus a.s. in de Lourdeskerk te Brievengat te 19.00 n.m.
Receptie van 20.30 - 22.00 uur in het Paviljoen Rust en Burgh.
Toekomstig adres: Amalia van Solmslaan 4, Emmastad.

Departement van Onderwijs
De Inspecteur van het Onderwijs brengt ter algemene kennis, dat in september a.s. wederom een nieuwe driejarige cursus zal beginnen, op leidende voor de akte
PEDAGOGIEK M.C.-A.
Als vooropleiding wordt vereist de volledige onderwijzersakte, eindexamen M.O. of een gelijkwaardige opleiding. Informaties over de studie zijn te verkrijgen bij de cursusleider Ch. A. van Koppen, tel. 36792.
Aanmeldingen dienen zo spoedig mogelijk te geschieden bij het Departement van Onderwijs.
De Inspecteur voornoemd,
P. T. M. SPROCKEL.

Vraag niet wat CURACAO voor ons doet... maar wat WIJ voor Curacao doen!!!

GROTE OPRUIMINGS UITVERKOOP

Model No. 20	Prijs	Verkoop
HERENFIETS Frame 24" Weel 28 1 1/2	f 98,—	f 78,50
DAMESFIETS Frame 22" Weel 28 1 1/2	f 98,—	f 77,50
JONGENSFIETS Frame 18" Weel 24 1 3/8	f 78,—	f 59,50
MEISJESFIETS Frame 18" Weel 24 1 3/8	f 78,—	f 59,50

KINDERFIETSEN

DRIE WIEL FIETS No. 123	f 16,50	f 11,95
DRIE WIEL FIETS No. 130	f 17,50	f 12,50
DRIE WIEL FIETS No. 120	f 24,50	f 19,50
DRIE WIEL FIETS No. 121	f 24,50	f 19,50
DRIE WIEL FIETS No. 101	f 28,50	f 22,50

met twee afneembare wieljes

BROMFIETSEN

RABENEICK	f 565,—	f 395,—
ZUNDAPP	f 685,—	f 585,—

T.V. Toestellen

ERRES TV Toestellen	vanaf f 125,—
ERRES Ventilatoren VT 112/125 Volts Oscilatie 10"	
Compleet met staander	f 95,— f 59,50
ERRES Record Players PS/101	
Stereo 127-220 Volts	f 65,— f 39,50
ERRES Ventilators	f 14,85 f 12,50

NAAIMACHINES

FRANKLIJN Trap naaimachine	f 185,— f 120,—
----------------------------	-----------------

PYE AUTO-RADIO'S

PYE Auto-radio Model 2010 12 Volts Transistor	
Uithaaltbaar	f 185,— f 117,50
TRIO stereo versterkers met	
ingebouwde tunen	f 325,— f 195,—

En nog vele Hifi artikelen meer zoals LUIDSPREKERS, DRAAITAFELS, etc. etc.

PROFITEER van de MARKTVERKOOP
van
COLON TECHNICO
(JAN L. BUITENWEG)
Winkelcentrum Colon — Tel. 23913

Gevraagd:
Jonge-Dame met Mulo-Diploma
Meest met kantoor-ervaring.
Brieven onder letters AB, aan Bureau v.d. Blad,
Conscientiesteg 27-29, Curacao.

STROOMONDERBREKING
Vele werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, docht ditmaal moeten wij de stroomvoorziening vanaf 10.30 tot 12.00 uur a.m. onderbreken op zaterdag 30 juli 1966 in de Aguiralsweg, Matrozenweg, Generaalsweg, op Sabana Hundu, Waterloo en omgeving.
OSEM

Departement van Onderwijs
De Inspecteur van het Onderwijs maakt hierbij bekend, dat op vrijdag, 29 juli 1966, van 20.00 uur tot 22.00 uur in het gebouw van het Departement van Onderwijs, J. van Walbeekplein, gelegenheid zal bestaan tot het nemen van afscheid van de heer M. E. WENTINK, adjunct-inspecteur van het onderwijs, die binnenkort 's Lands dienst met eervol ontslag zal verlaten.
De Inspecteur van het Onderwijs,
P. T. M. Sprockel.

Openbare Aanbesteding

De Hotelmaatschappij Piscaderabaai N.V. te Willemstad, Curacao N.A. maakt de volgende aanbesteding bekend.

AANBESTEDING:
nr. HH 2

OBJECT: levering en installatie van een inrichting voor wassen en chemisch reinigen t.b.v. het in aanbouw zijnde Hilton Hotel

PLAATS VAN UITVOERING:
Curacao, Nederlandse Antillen

DE INSCHRIJVINGEN:
dienen te zijn binnengekomen vóór de opening van de inschrijvingen, welke op 12 september 1966 om 10.00 v.m. plaatselijke tijd zal plaatsvinden ten kantore van de Hotelmaatschappij Piscaderabaai N.V., Piscaderabaai, Willemstad, Curacao N.A.

HET BESTEK:
(in de Engelse taal) kan op schriftelijke aanvraag worden verkregen bij het Architectenbureau Ben Smit, de Ruyterkade 45, Willemstad, Curacao N.A. tegen de prijs van Naf. 30,—, betaalbaar op de plaatselijke banken op naam van het Architectenbureau Ben Smit.
Na ontvangst van bovengenoemde som zal het bestek franco per luchtpost worden toegezonden.

HET BESTEK LIGT TER INZACHT BIJ:
1. Architectenbureau Ben Smit, Curacao
2. De Gevolmachtigde Minister der Nederlandse Antillen, Badhuisweg 175, 's-Gravenhage
3. ten kantore van de Hotelmaatschappij Piscaderabaai, Willemstad, Curacao N.A.

OVERIGE INLICHTINGEN:
verkrijgbaar bij het Architectenbureau Ben Smit, de Ruyterkade 45, Willemstad, Curacao, N.A.

Hotelmaatschappij Piscaderabaai N.V.

APPEARANCE...
...SIZES
PERFORMANCE
there is only one...



Amana

ROOM AIR CONDITIONER

APPEARANCE:
HIGH STYLE - MODERN LINES!
Amana adds the modern lines - straight line of good taste. Harmonizing colors in delicate shades.

SIZES: No matter what your requirements - single room or multi-rooms - there is an Amana that will meet almost every condition, every application.

PERFORMANCE: Year after year, more and more families know the satisfaction of truly top performance with an Amana. Quality is the reason. Quality in selection of the best materials.

Amana Quality in Every Way
AIR CONDITIONERS - REFRIGERATORS - FREEZERS
DISTRIBUTORS
ANTEM N.V.
PLETTERIJWEG - TEL. 12596 - 12761 - 11271

Wanneer u gaat bouwen, ga EERST naar de CTC
zij kunnen u inlichten over:
* bouwmaterialen * grondaankoop * bouwcrediet
(Kent u al het CTC bouwcrediet plan?)

**VOOR AL UW
BOUWMATERIALEN**

SCHARLOO TEL. 11405 - 11043

Caravana
de beste Antilliaanse sigaret

SLAPPE WEDSTRIJD IN WEMBLEYSTADION

Torres bezorgt Portugal 3e plaats eindtoernooi

LONDEN (ANP) — De wedstrijd Rusland — Portugal met als inzet de derde en de vierde plaats van het wereldtoernooi voetbal werd donderdagavond in het met 70.000 toeschouwers, verrassend goed bezette Wembleystadion de resultaten van de halve finales bevestigd: beide ploegen verdienen geen plaats in de eindstrijd. Ook Portugal won tenslotte met 2-1 dit duel „de keizer zijn baard“, maar koneren, nee, dat deden de Portugezen nu evenmin als tegen Engeland. Ook nu weer soms goede opbouw van de aanval, al ontbrak duidelijk het heilige vuur, maar de Portugeze voorhoede bleek ook in tegen de sterke defensie onvoldoende inhoud te bezitten.

Winnende treffer kwam in voorlaatste minuut

Ook de zwakte der Portugezen werd wederom aan het licht, vooral van José Pereira, die geheel al de schuld had aan het enige Russische doelpunt en daarmee van de Russische voorhoede. Slechts één van de vele kansen, die de zonderling en weifelend ingrijpende Portugeze verdediging hem wisten de Russen te benutten. Het doelpunt bracht de stand vlak voor de rust op 1-1, welke cijfers de kwartier op het scorebord bleef gehandhaafd. Met een verlenging ontstond het einde in de laatste minuut de grote inspiratie van de Portugeze aanval, de

lange José Torres, het winnende doelpunt voor zijn ploeg te scoren (2-1). De kleine Augusto had er mede zijn aandeel in.

Dorre vertoning

Het is een niet alleen weinig hoogstaande, maar ook een dorre vertoning geworden. Beide ploegen was de pas naar de finale afgesloten en achter de sereep viel nog slechts weinig eer te behalen. Het was aan het spel der Portugezen het duidelijkst merkbaar. Geen van de spelers getoostte zich grote inspanning vooral niet nadat de stevig ingrijpende Russische verdedigers hen eens grimmig hadden aangekeken. „Opdracht is opdracht“, en daarom waren de Russen nog wel bereid zich volledig in te zetten. Zij misten echter de fantasie en de passing om de goede wil te kunnen honoreren.

Strafschop

Met sterk verdedigen hoopten de Russen tot een positief resultaat te komen en des te groter was voor hen de tegenvaller toen in de twaalfde minuut de Portugeze scherpschutter Eusebio tegenover doelman Lev Jaschin werd geplaatst om een strafschoot te nemen. De veroorzaker hiervan was Khurtsilava die met de hand de bal voor het hoofd van Torres had weggeslagen. Eusebio was onbetwistelijk (1-0), en daarmee bracht Eusebio zijn totaal in dit toernooi gescoorde doelpunten op negen, waarvan vier uit strafschoepen.

De Russen trachtten met lange trappen de vijandelijke defensie tot capitulatie te dwingen. Het beslissende schot mislukte echter telkens. Ook dat in de 24e minuut van Metreveli. Doelman José Pereira viel in de baan, maar vergat hierbij de bal te pakken. Het leer stuitte van zijn borst af in de doelmond, waarvan de gretig toestromende Russen, in eerste instantie Banisjevski en uiteindelijk Malofeev de scorer werd (1-1).

Het was vlak daarop rust, waarin de tienduizenden op de tribunes meer genoten van de show van het in prachtige uniformen gestoken militair orkest, dan tevoren van het spel. Het applaus dat hiervoor opkladderde, hadden wij tevoren gemist en ook daarna.

Hopeloos

Het beeld wijdte zich in de tweede helft nauwelijks. De Portugeze aanvallen faalden hopeloos in de afwerking van de aanvallen, ook Eusebio die, als hij daartoe de kans kreeg, wel eens een schot loste, maar telkens zijn doel ver voorbij schoot. Tegen de resolute Russische defensie lag de onmacht van de vuurlinie verankerd in de vele gemiste kansen.

Winnende treffer

Wat Portugal tenslotte toch nog won, was te danken aan de actieve José Torres, die in samenwerking met Augusto uit een verre dieptepass het centrale zenuwstelsel van de Russische verdediging dermate aantastte, dat elke afweer ineens schrompelde. Tegenover het schot van Torres, halfhoog en van vijf meter afstand, stond Jaschin machteloos. Zo was op het nippertje het publiek gespaard gebleven voor een

verlening, die ditmaal niet welkom zou zijn geweest. De „helden“ waren vermoeid.

Tactische opzet

„De tactische opzet van ons team is eigenlijk gelukt. Ik weet dat het geen beste wedstrijd was, maar wij moesten in de eerste helft nu eenmaal zo langzaam spelen, omdat mijn spelers in de voorgaande wedstrijden alle krachten hadden verbruikt. Mijn spelers waren moe, dat het tegen de Russen dan toch nog gelukte heeft mij verheugd. De beste spelers in het Russische team vond ik Jaschin, Voronin en Metreveli“, aldus de Portugeze trainer Otto Gloria.

De Russische coach Morosov zei: „Het was geen groots wedstrijd en de Portugeze treffer twee minuten voor het einde had niet mogen vallen. Maar ook mijn spelers waren moe, terwijl de vijf nieuwelingen vaak het spel niet geheel begrepen.“

Gelukkig

Koningschutter Eusebio was een gelukkig mens. „Wat zullen zij bij ons thuis zeggen. Deze derde plaats is voor ons zelf de grootste verrassing. Voor mij is het een mijlpaal in mijn carrière als voetballer. De premie van vijfduizend gulden (Ant.) verdeel ik natuurlijk onder mijn ploeggenoten, zonder hen had ik nimmer negen doelpunten kunnen maken“, aldus Eusebio.

Valeri Voronin had bewondering voor Eusebio. „Ik zag aan hem dat hij dodelijk vermoeid was, maar ook ik voelde de wedstrijden nog in mijn benen. Wij hadden niet mogen verliezen, maar waren eigenlijk allemaal blij toen de scheidsrechter voor het laatst had gefloten.“

Portugese formatie grootste verrassing

LONDEN (ANP) — Portugal is op de derde plaats geëindigd. En allerwege zal er het gevoel zijn, dat dit ruimschoots verdient is, want afgezien van de 1-0 zege der Koreanen over Italië is Portugal het verrassendste elftal van deze wereldkampioenschappen geworden.

Immers zij bereikten deze derde plaats dankzij drie klinkende overwinningen op Hongarije, Brazilië en Rusland. Drie naties die in de wereld van het voetbal toch altijd een naam te verliezen hebben. Wanneer de prestatie van de Portugezen in de strijd om de derde en vierde plaats

LOTING

TOTO-COMPETITIE

BERN (ANP) — Vrijdagmorgen is op het secretariaat van de UEFA in Bern de loting verricht voor de kwartfinales van de intertoernooi, waarin Nederland met ADO, DWS en GO Ahead nog drie vertegenwoordigers heeft.

In tegenstelling tot de eerste ronde wordt in de kwartfinales het zg knock-out systeem toegepast. De clubs ontmoeten elkaar twee maal. De wedstrijden moeten voor 31 oktober zijn gespeeld. Oorspronkelijk zouden tien clubs in de kwartfinales uitkomen. Omdat Gornik Hindenburg en Vorwärts Berlin zich echter ook geplaatst hebben voor het toernooi om de Europese beker moeten zij — reglementair — van verdere deelneming afzien.

De loting had het volgende resultaat: ADO-IFK Göteborg; Inter Pressburg-GO Ahead; DWS-Zagłębie Sosnowicz; IFK Norrköping-Eintracht Frankfurt.

De eerst genoemde clubs spelen thuis.

Cubaanse baseballers op Aruba verwacht

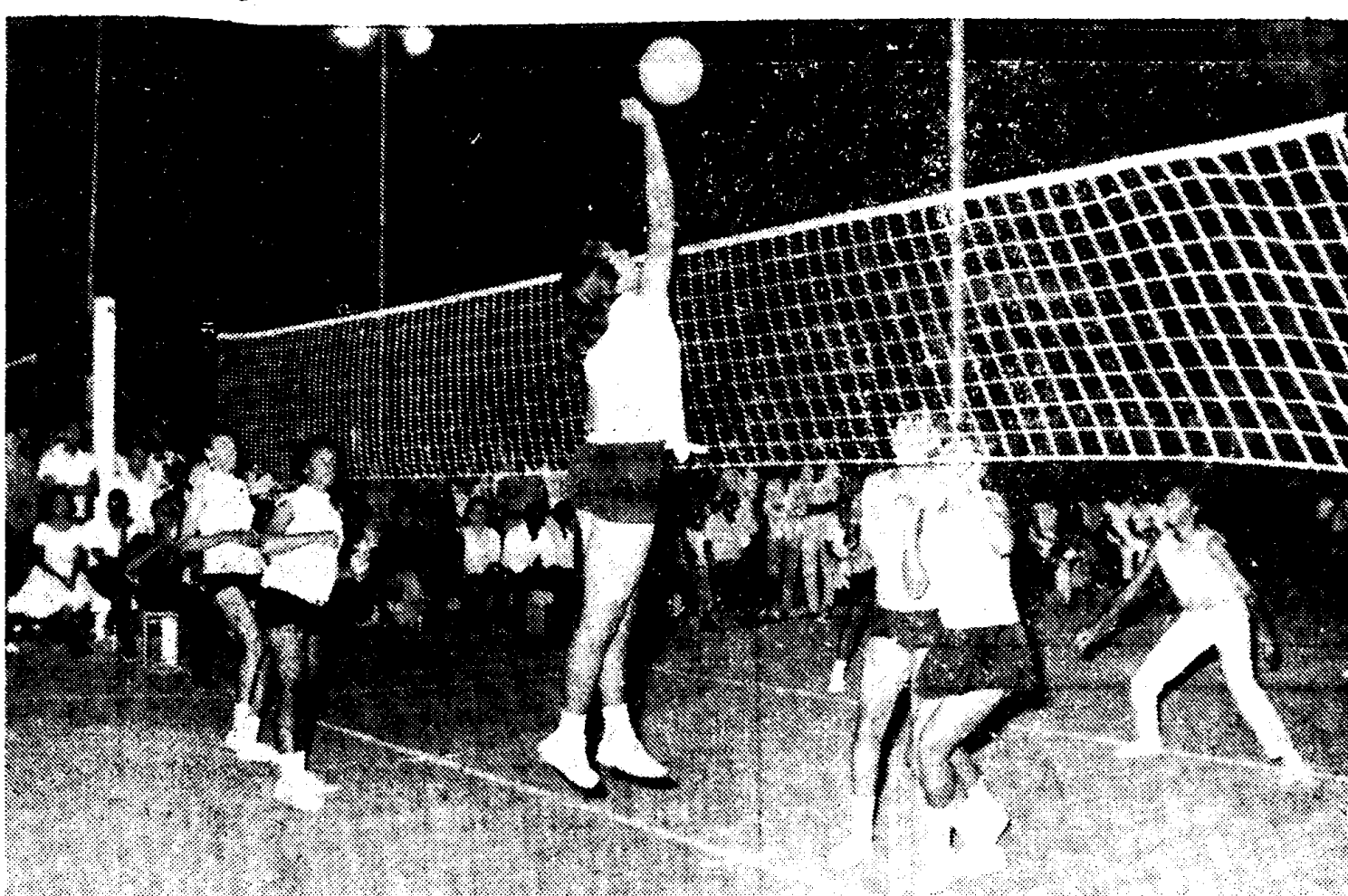
ORANJESTAD — Het Cubaanse baseballteam werd hedenmiddag vier uur met een vliegtuig van de Compañía Cubana de Aviación op de Beatrixluchthaven verwacht. De overheid verstrekte een toelatingsvergunning, terwijl toestemming werd verleend aan het vliegtuig om op de Antillen te landen.

De berichten, dat de voetbalclub Estrella uit Santa Cruz met het vliegtuig naar Cuba zou reizen om daar enige wedstrijden te spelen, worden door het Estrella-bestuur zeer voorbarig genoemd. Wel werd Estrella hiervoor benaderd, doch besloten werd de uitnodiging niet aan te nemen. Als een der voornaamste redenen gold dat voor vier of vijf spelers geen vrijaf van werk kon worden gekregen.

De Cubaanse gasten zullen tijdens hun verblijf op Aruba de intrek nemen in hotel Benavente. Het bestuur van de ABBA heeft aan de Curaçao Baseballbond toestemming gevraagd om aan Sam Jacobs toestemming te verlenen met de Arubaanse selectie te spelen in de wedstrijd tegen de Cubanen. Sam Jacobs wil graag naar Aruba komen, terwijl zijn club Argo Indians ook toestem-

Kegelslagen

ORANJESTAD — Afgelopen dagen werden verschillende wedstrijden gespeeld in de kegelcompetitie van de Caribbe club. De uitslagen zijn: Green Giants — Berlinki 4-0, topscorers Oscar Hart (Giant) 202 en Den Oubier (Berlinki) 171. Carnation 170 en Ruben Mansur (Giants) 187. De ploeg van John Mansur Autoparts won met 3-1 van Stanley Tools. In deze wedstrijd werden bijzonder hoge scores geboekt, Donny Arends (Stanley Tools) 235 en Frits Beaujon (Autoparts) 224. TCA bleef met 3-1 de baas over Pinocchio. Max Arends (TCA) scoorde 178 en Horacio Oubier (Pin) 193. In de laatste wedstrijd deelde Erik en Heineken met 2-2 de punten. Topscorers Alex Mansur (Erik) 183 en Rudy Martin (Heineken) 191.



VOLLEYBALL ASIEN TO

Nivada en Valuas winnen toernooi

(Van een onzer verslaggevers)
WILLEMSTAD — Het dertiende herdenkingstoernooi van Asiento werd gisteravond afgesloten met twee denderende finales op de banen te Negropont. Bij de dames veroverde Valuas de beker door een 3-1 zege op Heineken Volleymasters en bij de heren ging het kampioenschap naar de ploeg van Nivada, die in vijf sets met 3-2 won van de Lucky Masters.

De wedstrijden werden door 'n groot publiek bijgewoond dat spoedig in de baan raakte van de spanning die er op de banen heerste. De eerste set

bij de dameswedstrijd ging naar Valuas met 15-12. In het begin van de set was het een gelijkopgaande strijd, waarbij beide ploegen hard voor de punten streden. In de laatste fase van de set liepen de Valuas meisjes uit tot 14-10, een moeilijke opgave voor de Heineken Volleymasters om in te lopen. De zege in deze set ging uiteindelijk naar Valuas.

Ook de tweede set zette Valuas op zijn naam met 15-9. In deze set blonk vooral M. Amanda uit die goed werk verrichtte bij het net en telkens verwarrende stichtte in de verdediging van de Heineken Volleymasters met haar smashes, welke zij uit alle posities wist te slaan.

Reactie

In de derde set kwam een reactie van de Volleymasters. Reeds in hun eerste service-beurt liepen zij uit tot een 5-0 voorsprong welke zij niet meer weggaven. De Heineken Volleymasters speelden in deze minuut sterk maar moesten toch toezien hoe de Valuas-dames een voorsprong van 13-5 geleidelijk aan verkleinden en er zelfs 13-11 van maakten.

Hun opmars naar de zege werd echter onderbroken door een half mislukte smash van A. da Costa Gomez waardoor de Volleymasters aan service kwamen. De twee resterende punten bleken geen moeilijke opgave voor deze dames. Zij wonnen met 15-11 en brachten zodoende de stand op 1-2.

In de vierde set gingen de Heineken Volleymasters weer tot harde charges over en leken in de eerste minuten van deze set oppermachtig. Zij namen, aangevoerd door hun sterkste —jeestler aan het net Everts een 11-3 voorsprong.

Onmogelijk

Het leek daarna nog onmogelijk dat Valuas zou kunnen winnen. Doch het gebeurde. De Valuas-dames herstelden zich goed en scoorden in een enkele service-beurt zeven punten waardoor de stand 11-10 in het voordeel van de Volleymasters werd. Via 13-13 werd het daarna 14-13 voor Valuas en na enkele ogenblikken van intense spanning voor de Valuas-fans werd de strijd in hun voordeel beslecht.

Herenwedstrijd

De herenwedstrijd vervoerf de damespartij in spanning. Het ging in dit duel hard om hard waarbij vooral het spel van de tenger gebouwde spelers van Nivada verrassend goed was. Althans zeker in de eerste twee sets. In beide sets moest de ploeg van Nivada tegen een achterstand van vijf punten opwerken.

Harde smashes en goede blokkades waren de wapens waarmee Nivada deze twee sets in winst wist om te zetten. Hierbij trok vooral het spel van E. Ravenstein de aandacht. Zijn

POLITIENIEUWS

SANTA CRUZ — De politie waar schuwde gisteren drie jongens die zich te dicht bij de tanki bevonden, waarin twee dagen geleden een 23-jarige jongeman is verdronken. In dit verband doet de politie een beroep op de ouders om hun kinderen te wijzen op de gevaren van de tanki.

In een bar te Santa Cruz werd ingebroken, waarbij flessen drank en sigaretten vermist worden. Een onderzoek is gaande.

In Oranjestad besteedden vijf jongens hun vakantie om met stenen te gooien. Hierbij sneuvelde een auto-truit ter waarde van negentig gulden. De kinder- en zedenpolitie onderhield de kinderen en waarschuwde de ouders.

In San Nicolas bekende een zestienjarige jongen aan de KZP, dat hij een polshorloge had gestolen.

Een vrouw diende een klacht tegen haar man in terzake belediging en mishandeling.

De politie maakte acht processen-verbaal op, verleende tienmaal assistentie en gaf één waarschuwing.

Israëliisch gebaar jegens Syrie

JERUZALEM (RTR) — Israël heeft toegezegd, de herovinding van ontginningsschakelingen op een betwist stuk land in de buurt van de grens met Syrië uit te zullen stellen. Secretaris-generaal De Thant van de Verenigde Naties had hier woensdagavond bij Israël op aangedrongen met het oog op de spanning langs de grens. Het bewuste stuk grond is gelegen in het zuiden van de gedemilitariseerde zone. De veiligheidsraad behandelt op het ogenblik klachten van Israël en Syrië aangaande recente grensincidenten.

DAMES!

U kent reeds: "DIAMOND VOSS" (nail hardener) en: "MOON VOSS" (cuticle remover)

Thans brengen wij U: "HANDEN VOSS" (De meest effectieve Zwitserse Handcrème) en:

"LINDEN VOSS" (anti-perspirant)

Verkrijgbaar bij apotheken en betere zaken.

Distributeurs:

CONTRACO-Tel. 12800

OP ART

SCHOENEN

De dertien crie in blokhakjes.

Een zeer mooie collectie bij

SCHOENHANDEL

Stella

Prinsenstraat 63, tel. 13029

HUIS

te huur

met 3 slaapkamers

Resedaweg 1

(omgeving Mahai).

Direkt beschikbaar.

Inl.: Armando de Marchena

telefoon 11862.

Garrard en Dual

platenspelers

LA BONANZA

Gerber

BABIES

ARE

OUR

ONLY

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

BUSINESS

WEST-END

AIRCONDITIONED

Vrijdag, zaterdag 7 en 9.15 p.m., zondag 10.30 a.m. en 8.30 p.m.
Sean Connery (James Bond) en de onweerstaanbare
Gina Lollobrigida in een oerspannende drama

"WOMAN OF STRAW"

(LA MUJER DE PAJA)

Twee grote acteurs in een dodelijke strijd om de mooie Gina,
leidend tot moord, waarvan zij verdacht wordt.
In kleuren. Engels, met Spaanse teksten.
f 2,00 - f 1,25. Boven 18 jaar.

VAN ELK FLESJE
DAT U NU DRINKT, HEEFT
DE DOP WAARDE!!!

Bij inlevering van 20 aan de binnenzijde be-
drukte doppen met 1966 - Prijs Curacao krijgt



U een Bioscoop kaar-
tje geldig voor
CINELANDIA - Be-
neden of CINE RIO

SPAAK DUS NU DOPPEN
want ze zijn allemaal bedrukt
BOVENDIEN

Bij aankoop van een krat **PEPSI-COLA**
krijgt U een fraai gedeco-
reerd glas CADEAU. Eis bij Uw leve-
rancier dus dit mooie glas.
Inlevering doppen bij Uw
supermarkt en bij:

Caribbean Bottling Co. Ltd.
Van Stobbeweg 17 - Tel. 23364

Onze grote collectie Bekleding-N.V. MEUBELINDUSTRIE HOLLANDIA
en gordijnstoffen moet U gezien hebben voor U een keus maakt.
Showroom Salinja en
Rio Canario - Tel. 35533

Drive-In Theatre Curacao

presenteert: Heden vrijdag 29, zaterdag 30 juli om 7.15 en
9.15 p.m. doorlopende voorstelling en zondag 31 juli om
9.00 p.m. — PREMIERE van de Rank Organisation's

THE RANK ORGANISATION presents a
BETTY E. BOX - RALPH THOMAS PRODUCTION

AGENT 8 3/4

(Alcoba para un espia)



in Technicolor. In het Engels met Spaanse tekst.
DIRK BOGARDE (dezelfde grote acteur van 'The Servant'
in een nieuwe interpretatie) is een Geheime Agent,
SYLVA KOSCINA is een contra-spionne — vijanden en spion-
nen. Eigenlijk moesten zij elkander haten, maar waarom
bevonden zij zich samen in die slaapkamer? Dit alles in
kleuren. f 1,50 per persoon. Boven 14 jaar.

In alle voorstellingen het Poligoon Profilti Journaal van het
bezoek van Prinses Beatrix en Prins Claus aan Suriname.

VAKANTIE SPECIALE AANBIEDING
(TOT 31 AUGUSTUS)

UITVERKOOP SPEELGOED 20% korting

bij aankopen boven f 10,-

La Ganga Prinsenstraat 86 - tel. 11334

De zaak met de GROOTSTE SORTERING en
de LAAGSTE PRIJZEN.

LUYCKS

- augurken
- zilver uitjes
- azijn
- piccalilly
- mosterd

Cosmétique

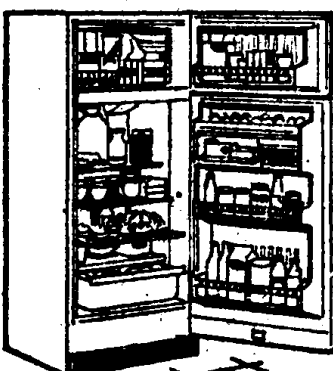
"SANS-SOUCIS"

ADVIES en GRATIS
PROEFTUBES

vrijdag 29 juli, ook 's middags
in Henderson Rio Canario -
zaterdag 30 juli, ook 's mid-
dags in Henderson Roedeweg

Hotpoint

**60TH
ANNIVERSARY
SALE!**



Bij aankoop van een
HOTPOINT
IJSKAST

gratis een KENWOOD
Chefette keuken machine.

Bij aankoop van een
HOTPOINT
WASMACHINE

gratis een STRIJKIJZER
plus 10 pakken SKIP zeep-
poeder en een halve gallon
PUREX.

Bij aankoop van een
HOTPOINT
TV TOESTEL

gratis een
TRANSISTORRADIO.

C. F. MUSKUS & CO.
Fokkerweg 30
Heerenstraat 21

VOOR EEN GEZELLIGE
MAALTIJD
loop even langs bij
BAR-RESTAURANT

Yong-Yong

geheel airconditioned.
Salinja 135, telefoon 12099.

ONTVANGEN
zeer mooie
EETSERVIEZEN
moderne vormgeving.
Zie onze etalage.

EUROPA

Broerestraat 3, tel. 12031.

Jongensschoenen

voor vakantie en
school

Schoenhandel BROKX
Pietermaai 5mal 87A
Op maandagmorgen gesloten.
's Avonds tot 6 uur open.

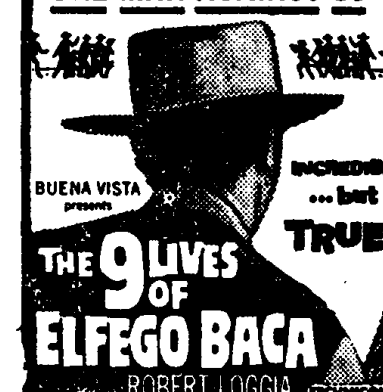
WANDELWAGENS - LOOPSTOELTJES
POSTOELN

BAMBI

- CINELANDIA -

Heden vrijdag 29, zaterdag
30 juli om 7.00 en 9.00 n.m.
zondag 31 om 9.00 n.m.
PAKKENDE PREMIERE!
Ongelooflijk! maar alles wat
U in deze film krijgt te zien
is werkelijk gebeurd.
ELFEBO BACA een van de
meest gevreesde "Sheriffs"
aller tijden... Met:
Robert Loggia
Lisa Montell

ONE MAN AGAINST '80



Engels met Spaanse tekst.
Een ware held uit het Noord-
amerikaanse Westen!
Entree volwassenen en
kinderen f 1,50 - f 0,90.

"ROXY"

Heden vrijdag 29, zaterdag
30 juli om 7.00 en 9.00 n.m.
Zondag 31 om 8.30 n.m.
PREMIERE!



Engels met Spaanse tekst.
Een aaneenschakeling van
Muziek, Romantiek, Zang en
fantasie!
Entree volwassenen en
kinderen f 1,50 - f 0,90
Vrije toegangskaarten
vervallen.

In alle voorstellingen het
Polygoon Profilti Journaal
met het bezoek van H.K.H.
Prinses Beatrix en Prins
Claus aan Suriname.

Voor de vakantie

Leuke handwerkjes zoals
soedankussens, loperpakketten,
wand- en tafelkleden.
Volop soedanwol, sello- en
raffigaren bij

Handwerkhuis Rik Rak

Op 6 SEPTEMBER
starten we weer met
onze cursus

FRANS L.O.
(eerste en tweede jaars).
S. van de Meer
A. A. van Rooyen
Inlichtingen:
Hofweg 13, tel. 9-4326.

5 & 10 cts Store

Breedestraat (P)
neemt ook
ZOEKERTJES

Zoekertjes

Tot 10 woorden f 2,50, elk woord meer f 0,20
Alleen bij vooruitbetaling.
Opdrachten moeten uiterlijk donderdagmiddag om 3 uur
bezit zijn.

Te koop aangeboden

T.e.a.b. Lenco draahtafel, kinder-
wagen, Canon filmcamera 2 lensen.
Velpstraat 24.

ROTANBANKSTEL t.e.a.b. Posel-
donstraat 7. Vredenberg tel. 53714.

DOORLOPENDE verkoop (aanne-
men voor verkopen) van oud en an-
tiek Curaçaos meubilair en gebruiks-
voorwerpen in het souterrein van
Landhuis Groot Davelaar. Dagelijks
geopend van 8 - 9 uur en 19-20
uur.

GEHELE inboedel o.a. eet-, zit-,
slaapk., ameublement, gasfornuis,
ijskast, wasmachine, stofzuiger etc.
Inl. tel. 36714, Appeldamweg 21.

2 HANG- en legkasten, 1 zitbank.
Warawarweg 7. Tel. 49300-11517.

NAAR Suriname? Moderne Bun-
galow geheel gescreend, 3 slaapkam-
ers, dubbele autostalling, 2400 m2
hooggelegen tuin met 40 citrusbomen,
omgeving Paramaribo. Inlichting:
R. A. Fraser. Tel: 7238 - Aruba.

GEHELE inboedel, Stereo Ampli-
fier, wasmachine, Dodge 1961 etc.
Savaneta 342-C. Aruba.

ZITKAMER + bergkastje. Jan v.
der Bieststr. 7. Tel. 7112. Aruba.

ZITKAMERSET, buffet. Alles
cash. Pastoor Hendrikstr. 42. Tel.
5850, Aruba.

BANKSTEL, eettafel + 4 stoelen,
kasten, tafels, bijzettafels, oud Holl.
tafel + 2 stoelen, spiegelkast, af-
scheiding met ingeb. plantenbak, kin-
dertafel + 3 stoelen + wandkastje,
planten enz. L. G. Smith Blv. 45.
Tel. 1642. Aruba.

MIJN supersnelle Morris 850. Van
juli 1963 100% conditie. Extras koni-
schokbrekers, temperatuurmeter,
speedwell uitlaat. Elk technisch on-
derzoek gaarne toegestaan. Ideaal
als tradewagen. Benzineverbruik
1 op 15. Tel. kantoor 24107. Adres
C.Y.C. 9 Brakkeput Ariba. Vaste
prijs f 1500,-

1 OPENSTAANDE Piano. West-
straat 43 (na 5 uur n.m.). Aruba.

Te huur aangeboden

GEHELE inboedel, Stereo Ampli-
fier, wasmachine, Dodge 1961 etc.
Savaneta 342-C. Aruba.

ZITKAMER + bergkastje. Jan v.
der Bieststr. 7. Tel. 7112. Aruba.

ZITKAMERSET, buffet. Alles
cash. Pastoor Hendrikstr. 42. Tel.
5850, Aruba.

BANKSTEL, eettafel + 4 stoelen,
kasten, tafels, bijzettafels, oud Holl.
tafel + 2 stoelen, spiegelkast, af-
scheiding met ingeb. plantenbak, kin-
dertafel + 3 stoelen + wandkastje,
planten enz. L. G. Smith Blv. 45.
Tel. 1642. Aruba.

MIJN supersnelle Morris 850. Van
juli 1963 100% conditie. Extras koni-
schokbrekers, temperatuurmeter,
speedwell uitlaat. Elk technisch on-
derzoek gaarne toegestaan. Ideaal
als tradewagen. Benzineverbruik
1 op 15. Tel. kantoor 24107. Adres
C.Y.C. 9 Brakkeput Ariba. Vaste
prijs f 1500,-

1 OPENSTAANDE Piano. West-
straat 43 (na 5 uur n.m.). Aruba.

Te huur aangeboden

GEHELE inboedel, Stereo Ampli-
fier, wasmachine, Dodge 1961 etc.
Savaneta 342-C. Aruba.

ZITKAMER + bergkastje. Jan v.
der Bieststr. 7. Tel. 7112. Aruba.

ZITKAMERSET, buffet. Alles
cash. Pastoor Hendrikstr. 42. Tel.
5850, Aruba.

BANKSTEL, eettafel + 4 stoelen,
kasten, tafels, bijzettafels, oud Holl.
tafel + 2 stoelen, spiegelkast, af-
scheiding met ingeb. plantenbak, kin-
dertafel + 3 stoelen + wandkastje,
planten enz. L. G. Smith Blv. 45.
Tel. 1642. Aruba.

MIJN supersnelle Morris 850. Van
juli 1963 100% conditie. Extras koni-
schokbrekers, temperatuurmeter,
speedwell uitlaat. Elk technisch on-
derzoek gaarne toegestaan. Ideaal
als tradewagen. Benzineverbruik
1 op 15. Tel. kantoor 24107. Adres
C.Y.C. 9 Brakkeput Ariba. Vaste
prijs f 1500,-

1 OPENSTAANDE Piano. West-
straat 43 (na 5 uur n.m.). Aruba.

Te huur aangeboden

GEHELE inboedel, Stereo Ampli-
fier, wasmachine, Dodge 1961 etc.
Savaneta 342-C. Aruba.

ZITKAMER + bergkastje. Jan v.
der Bieststr. 7. Tel. 7112. Aruba.

ZITKAMERSET, buffet. Alles
cash. Pastoor Hendrikstr. 42. Tel.
5850, Aruba.

BANKSTEL, eettafel + 4 stoelen,
kasten, tafels, bijzettafels, oud Holl.
tafel + 2 stoelen, spiegelkast, af-
scheiding met ingeb. plantenbak, kin-
dertafel + 3 stoelen + wandkastje,
planten enz. L. G. Smith Blv. 45.
Tel. 1642. Aruba.

MIJN supersnelle Morris 850. Van
juli 1963 100% conditie. Extras koni-
schokbrekers, temperatuurmeter,
speedwell uitlaat. Elk technisch on-
derzoek gaarne toegestaan. Ideaal
als tradewagen. Benzineverbruik
1 op 15. Tel. kantoor 24107. Adres
C.Y.C. 9 Brakkeput Ariba. Vaste
prijs f 1500,-

1 OPENSTAANDE Piano. West-
straat 43 (na 5 uur n.m.). Aruba.

HELPT MEE AAN DE KWARTJES-ACTIE VAN DE VERENIGING VOOR VEILIG VERKEER

WAT MOET U DOEN????

Op zaterdag 30 juli op het vernieuwde Helfrichplein één of
meer kwartjes te deponeren teneinde EEN KILOMETER
te bereiken.

IEDEREEN IS GEBAAKT BIJ EEN VEILIG VERKEER.

Om 10 uur 's morgens vangt de actie en duurt tot 's avonds
6 uur.



**Bij de Antilliaanse Luchtvaart
Maatschappij N.V.,**

kan op korte termijn geplaatst worden:

Een ervaren Radio-technicus
met voldoende ervaring op moderne radio apparatuur

Een leerling bekleeder

Een leerling lasser

Een leerling monteur

Minimum eisen:
respectievelijk Ambachtschool diploma,
lasser en auto-monteur.

Sollicitanten dienen zich persoonlijk te melden op de
Personeelsafdeling van de ALM, Dr. A. Flesman Luchthaven
tussen 09.00 en 12.00 v.m.

Dinsdag 2 augustus a.s. — 20.30 uur

ALBERT VOGEL

over

Moderne naoorlogse Wereldliteratuur

("Op zoek naar een nieuwe levensbeschouwing")
onder auspiciën van het

CULTUREEL CENTRUM CURACAO

en de

OPENBARE BIBLIOTHEEK

OPENBARE BIBLIOTHEEK:

Johan van Walbeekplein

Entrée: f 1,- p.p.

MOOIE langharige teek
(reus) met stamboom. Neph
18. Tel. 35724.

SPORTWAGEN MGA
Piano t.e.a.b.; bedden a f
ting, Jan Noordduynweg
44082.

IJSKAST (Frigidaire), was-
(Easy Spindrier), Radio
(Grundig), Ensie boeken.
Aruba.

LEERBOEKEN 1ste klas
C. I. Huët. Tel. 35240.

HALF aut. wasmach. Hoo-
200,-; stove (Regina) 125,-
legkast 75,-; kinderstoel 25,-
delvagentje 20,-; platenset
Trompetbloemweg 24.

EEN volautom. wasmach.
jr oud f 290,-; boekenrek 60,-
zuiger 220 volt 25,-; vloer-
meisjesfiets 40,-; telf. 36338
straat 13.

PHILIPSRADIO Bi-ampli-
jongsfiets van leeftijd 8
Andres Belloweg 77.

OUDE-HOLLANDS bankstel
be. Politiewoning 4. Rio Can-
43714.

DAMESFIETS f 40,-
machine f 20,- grote cro-
f 5 en f 6. Tel. 47166, Ro-
360.

Te huur aangeboden

GEHELE inboedel, Stereo Ampli-
fier, wasmachine, Dodge 1961 etc.
Savaneta 342-C. Aruba.

ZITKAMER + bergkastje. Jan v.
der Bieststr. 7. Tel. 7112. Aruba.

ZITKAMERSET, buffet. Alles
cash. Pastoor Hendrikstr. 42. Tel.
5850, Aruba.

BANKSTEL, eettafel + 4 stoelen,
kasten, tafels, bijzettafels, oud Holl.
tafel + 2 stoelen, spiegelkast, af-
scheiding met ingeb. plantenbak, kin-
dertafel + 3 stoelen + wandkastje,
planten enz. L. G. Smith Blv. 45.
Tel. 1642. Aruba.

MIJN supersnelle Morris 850. Van
juli 1963 100% conditie. Extras koni-
schokbrekers, temperatuurmeter,
speedwell uitlaat. Elk technisch on-
derzoek gaarne toegestaan. Ideaal
als tradewagen. Benzineverbruik
1 op 15. Tel. kantoor 24107. Adres
C.Y.C. 9 Brakkeput Ariba. Vaste
prijs f 1500,-

1 OPENSTAANDE Piano. West-
straat 43 (na 5 uur n.m.). Aruba.

Te huur aangeboden

GEHELE inboedel, Stereo Ampli-
fier, wasmachine, Dodge 1961 etc.
Savaneta 342-C. Aruba.

ZITKAMER + bergkastje. Jan v.
der Bieststr. 7. Tel. 7112. Aruba.

ZITKAMERSET, buffet. Alles
cash. Pastoor Hendrikstr. 42. Tel.
5850, Aruba.

BANKSTEL, eettafel + 4 stoelen,
kasten, tafels, bijzettafels, oud Holl.
tafel + 2 stoelen, spiegelkast, af-
scheiding met ingeb. plantenbak, kin-
dertafel + 3 stoelen + wandkastje,
planten enz. L. G. Smith Blv. 45.
Tel. 1642. Aruba.

MIJN supersnelle Morris 850. Van
juli 1963 100% conditie. Extras koni-
schokbrekers, temperatuurmeter,
speedwell uitlaat. Elk technisch on-
derzoek gaarne toegestaan. Ideaal
als tradewagen. Benzineverbruik
1 op 15. Tel. kantoor 24107. Adres
C.Y.C. 9 Brakkeput Ariba. Vaste
prijs f 1500,-

1 OPENSTAANDE Piano. West-
straat 43 (na 5 uur n.m.). Aruba.

Te huur aangeboden

GEHELE inboedel, Stereo Ampli-
fier, wasmachine, Dodge 1961 etc.
Savaneta 342-C. Aruba.

ZITKAMER + bergkastje. Jan v.
der Bieststr. 7. Tel. 7112. Aruba.

ZITKAMERSET, buffet. Alles
cash. Pastoor Hendrikstr. 42. Tel.
5850, Aruba.

BANKSTEL, eettafel + 4 stoelen,
kasten, tafels, bijzettafels, oud Holl.
tafel + 2 stoelen, spiegelkast, af-
scheiding met ingeb. plantenbak, kin-
dertafel + 3 stoelen + wandkastje,
planten enz. L. G. Smith Blv. 45.
Tel. 1642. Aruba.

MIJN supersnelle Morris 850. Van
juli 1963 100% conditie. Extras koni-
schokbrekers, temperatuurmeter,
speedwell uitlaat. Elk technisch on-
derzoek gaarne toegestaan. Ideaal
als tradewagen. Benzineverbruik
1 op 15. Tel. kantoor 24107. Adres
C.Y.C. 9 Brakkeput Ariba. Vaste
prijs f 1500,-

1 OPENSTAANDE Piano. West-
straat 43 (na 5 uur n.m.). Aruba.

Te huur aangeboden

GEHELE inboedel, Stereo Ampli-
fier, wasmachine, Dodge 1961 etc.
Savaneta 342-C. Aruba.

ZITKAMER + bergkastje. Jan v.
der Bieststr. 7. Tel. 7112. Aruba.

ZITKAMERSET, buffet. Alles
cash. Pastoor Hendrikstr. 42. Tel.
5850, Aruba.

BANKSTEL, eettafel + 4 stoelen,
kasten, tafels, bijzettafels, oud Holl.
tafel + 2 stoelen, spiegelkast, af-
scheiding met ingeb. plantenbak, kin-
dertafel + 3 stoelen + wandkastje,
planten enz. L. G. Smith Blv. 45.
Tel. 1642. Aruba.

MIJN supersnelle Morris 850. Van
juli 1963 100% conditie. Extras koni-
schokbrekers, temperatuurmeter,
speedwell uitlaat. Elk technisch on-
derzoek gaarne toegestaan. Ideaal
als tradewagen. Benzineverbruik
1 op 15. Tel. kantoor 24107. Adres
C.Y.C. 9 Brakkeput Ariba. Vaste
prijs f 1500,-

1 OPENSTAANDE Piano. West-
straat 43 (na 5 uur n.m.). Aruba.